

**Los franceses son los ciudadanos más sucios de Europa**  
**Afirma la Asociación Comercial de la Industria Jabonera**  
 PARIS.—Los franceses son los ciudadanos más sucios de Europa, según afirma la Asociación Comercial de la Industria Jabonera en un informe. Esta Asociación acusa a 30 millones de franceses de haberse bañado solamente una vez a la semana: los domingos. "Cada cuatro franceses, — dice el informe — gastan una pastilla de jabón por semana." — (Efe).

REDACCION: DANUS 2  
 TELEFONOS:  
 REDACCION: 207  
 ADMON.: 1745  
 ANO XV :—; N.º 4.283  
 Suscripción mensual:  
 15 pesetas  
 PRECIO: 70 CTMS

**Hoy, día de la Asunción**  
 Hoy, día de la ASUNCION, ESPAÑA CONMEMORA EL TRANSITO DE LA SANTISIMA VIRGEN AL CIELO EN CUERPO Y ALMA  
 (Ver, en última página, un bello trabajo de nuestro colaborador religioso M. Ramis Alonso)

**1.000 muertos y 20.000 casas destruidas en Cefalonia**

**Buques griegos de guerra evacuan los supervivientes**

Ginebra, 14. — Las noticias recibidas hasta ahora de las víctimas de los terremotos de Grecia ascienden a mil el número de muertos y 20.000 las casas destruidas en Cefalonia. — Efe.

**EVACUACION**

Ginebra, 14. — Los seísmos han alcanzado también a la isla de Cefalonia a ciento treinta kilómetros de la zona principal del desastre. Buques de guerra griegos se encuentran dedicados a la evacuación de supervivientes.

Aviones griegos han lanzado con paracaídas alimentos, tiendas de campaña, mantas y medicamentos a las bandas errantes de Cefalonia. — Efe.

**EL PORTAAVIONES «ROOSEVELT EN BUSCA DE MAS SOCORROS**

Atenas 14. — El portaaviones gigante norteamericano «Franklin D. Roosevelt» ha puesto proa, a toda máquina, rumbo a Trípoli, a fin de recoger más helicópteros, personal médico y sanitario, maquinaria de excava-

ción y transportes, para regresar urgentemente a las islas griegas afectadas por el terremoto y ayudar con estos auxilios a los damnificados. — Efe

**UNA DE LAS MAYORES CATASTROFES UNIVERSALES**

Nueva York 14.—En la Sede de las Naciones Unidas se reciben ofertas de diferentes países para prestar colaboración a los servicios de socorro y salvamento de los perjudicados por la catástrofe griega. Se consideran estos terremotos como una de las mayores catástrofes universales que se han registrado en los últimos tiempos. — Efe.

**LA DESTRUIDA ISLA DE ZAKINTHOS**



La isla de Zakynthos, conmovida por los terribles terremotos que han asolado Grecia, está en ruinas. Esta fotografía fue tomada anteaer desde el aire. El piloto informó: "Zakynthos era una enorme masa de llamas visibles desde varias millas. Manzanas enteras aparecen en ruinas, como si hubieran sido destruidas por minas o bombas. La perspectiva de esta ciudad era aun más horrible que la que mostró Hiroshima después de la bomba atómica."

**El CAUDILLO asiste a una Salve en honor de la Patrona de San Sebastián**

San Sebastián, 14. — Como vísperas de la festividad de la Asunción de Nuestra Señora, a las ocho y media de esta noche, se cantó en la Iglesia Parroquial de Santa María, la tradicional salve en honor de la Virgen del Coro, Patrona de San Sebastián. Presidió este acto su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa doña Carmen Polo de Franco.

Momentos antes de la hora indicada llegó el Generalísimo acompañado de su esposa, siendo acogidos por el numeroso público congregado con entusiásticos aplau-

dos y vítores. Acompañaban también al Caudillo el Jefe de su Casa, Marqués de Hueter de Santillán segundo Jefe intendente, don Fernando Fuertes de Villavicencio, segundo Jefe de su Casa Militar, Contraalmirante don Pedro Nieto Antunez, Ayudantes de Servicio y otras personalidades.

El Generalísimo descendió del coche en la mitad de la calle Mayor para dirigirse al Templo. Una Compañía del Regimiento de Zapadores con bandera, escuadra, banda y música, le rindió honores, interpretándose el Himno Nacio-

nal. En el Patio de la Iglesia, Su Excelencia el Jefe del Estado fue recibido por los Ministros de Asuntos Exteriores, Martín Artajo, Ministro Subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco, Ministro de Educación Nacional, señor Ruiz Jiménez y de Agricultura señor Arburua, Director General de la Guardia Civil, Teniente General, Jefe de la Zona Aérea Pirenaica, señor La Calle, Nuncio Apostólico de Su Santidad Monseñor Cicognani, Obispo de Orihuela señor García Doldara, el nuevo Obispo de Calahorra, Juan Abilio del Campo, Gobernador Civil de la Provincia, don Tomás Orrigano y otras numerosas personalidades.

A la entrada del Templo el Caudillo fue recibido por el Obispo de la Diócesis Dr. Pont Andreu. Ocuparon el trono al lado de la Epistola de oficio el Dr. Pont Andreu, el «Orfeón Donostiarrá», bajo la dirección del Maestro Usanduzaga, cantó el Ave María. El Obispo de la Diócesis dió la bendición a los fieles y Su Excelencia el Generalísimo salió del Templo bajo pallo. La banda de música militar volvió a interpretar el Himno Nacional y el público al ver aparecer al Jefe del Estado, estalló en una imponente ovación de aplausos y vítores de ¡Franco! ¡Franco! ¡Franco! El Generalísimo agradeció las muestras de entusiasmo del numeroso público congregado a la salida del Templo.

El Caudillo se despidió de los Ministros y emprendió, con su esposa, el regreso al Palacio de Aya. Durante todo el trayecto el Generalísimo agradeció las vivas de- (Continúa en quinta pág.)

**Dificultades económicas en los Estados Unidos**

**El Gobierno más rico de la tierra dará largas a los acreedores**

Nueva York 14.—Las dificultades económicas están haciendo agua en la administración de Eisenhower. Pronto el Gobierno más rico de la tierra dejará de pagar sus cuentas. Todos los esfuerzos del Presidente se han estrellado ante la fuerte oposición Eisenhower quería evitar la pérdida de fondos en la caja fuerte del Estado.

altura de 272.500 millones de dólares. La triste realidad, dada a conocer por el Ministro de Hacienda es que el Gobierno dispone solo de nueve mil millones. Por contra partida, los gastos hasta que el Congreso se pueda reunir el próximo enero, suman 12 mil millones de dólares.

**Obreros rojos (que comen) despedidos del trabajo**

Berlín 14.—Las fábricas de la Alemania Oriental han comenzado a despedir a obreros sorpresivamente recogiendo los víveres que les suministraban por los norteamericanos en el Berlín Occidental. Los lo han dicho los que vienen a recoger víveres, que han conseguido burlar el bloqueo soviético y ha sido confirmado por la propia prensa comunista.

**Compromiso francés a la demanda de autonomía de Camboya**

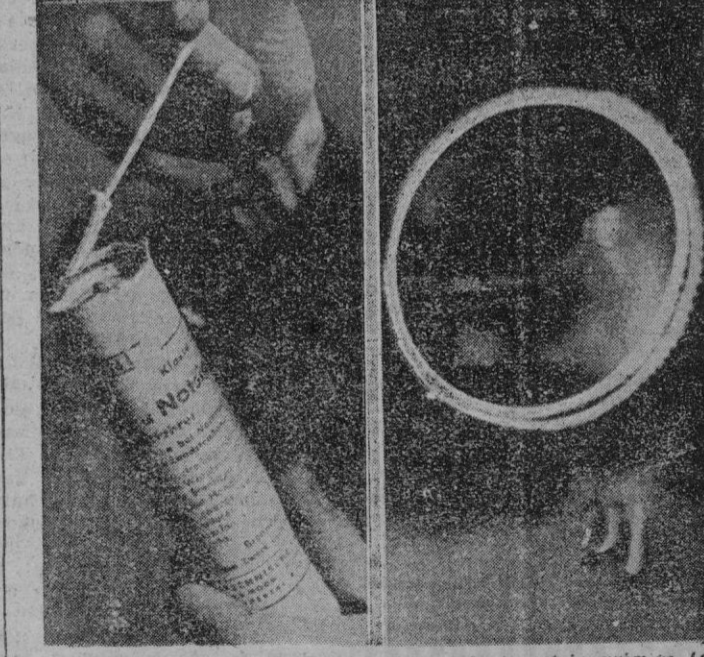
**TRANSFIERE MUCHAS DE SUS FUNCIONES DE GOBIERNO**

Paris, 14. — Francia ha respondido hoy a la última demanda de autonomía de Camboya y en fuentes bien informadas se dice que se ha llegado a un compromiso.

La nota fué entregada por Marc Jaquet, secretario de Estado de los Estados asociados de Indochina, al alto comisario de Camboya, en Paris.

En fuentes informadas se dice que Francia ha acordado casi la inmediata transferencia de muchas de las funciones de gobierno interior en Camboya. — Efe.

**BENGALAS (DE SOCORRO) PARA LA CARRETERA**



Los alemanes, que vuelven a imponerse en la industria química (con notorio disgusto de las competencias aliadas que hicieron cuanto pudieron por destruirla), han ideado estas bengalas de socorro en la carretera. La bengala está envuelta en un tubo de estano, como el de la pasta de dientes. Se abre e inmediatamente surge una potente luz encarnada. Haciéndola girar avista a los automóviles que, solicitadamente, prestan socorro al motorista que demanda S. O. S.

**Mejora (lentamente) la situación en Francia**

**Se despacha alguna correspondencia y funciona pequeño número de transportes**

Paris.—El viernes por la tarde, la situación de las huelgas en Francia era la siguiente:

**COMUNICACIONES:** Dos millones de cartas han sido distribuidas por voluntarios y personal del ejército. Hasta un 35 por ciento de los empleados han vuelto al trabajo en algunas ciudades y todos los servicios esenciales están garantizados, salvo algunos casos excepcionales.

**FERROCARRILES:** Quinta jornada de paro, con una veintena de trenes internacionales funcionando a cargo de obreros que se reintegran a sus puestos o bien en manos de inspectores. No se cree que los cuatrocientos mil huelguistas se reintegren al trabajo antes del lunes o el martes lo más pronto.

**INDUSTRIA METALURGICA:** El millón de obreros de esta industria, respondió con cierta ti-

bieza a los llamamientos sindicales a la huelga por período limitado. Sus intenciones no se sabrán realmente hasta el lunes.

**TRANSPORTES DE PARIS:** Unos siete mil de los 32 mil huelguistas se han reintegrado al trabajo. — Efe.

**MEJORA DE HORA EN HORA LA SITUACION**

Paris 14. El Gobierno francés después de la reunión de esta mañana declara ha comprobado que debido a sus medidas de urgencia la situación mejora de hora en hora.

Se informa que más de un millón de cartas salieron de Francia para Londres y Bruselas en las últimas 24 horas y que hoy saldrán más de diez millones, y que los víveres están empezando a llegar en cantidades suficientes y que hay gasolina bastante en (Continúa en quinta pág.)

**Lea VD. mañana**  
**«FIESTA»**  
 Con las páginas especiales dedicadas a Reportajes, Mujer y un cuento original.  
 Y  
 Entre otros, los siguientes trabajos originales:  
 \* "El «Mesje» Daninos se va a Italia", un jugoso artículo de nuestro colega "Arriba" sobre el turismo y ciertas campañas de los vecinos franceses.  
 \* "Ante el 1 aniversario del Gobierno Naguib". — Los ingleses están en nuestra casa y deben irse", segundo reportaje de nuestro enviado especial José Ramón Alonso.  
 \* Don Victor Pradera fue uno de los más firmes adalides de la unidad española". — La vida de esta gran figura española, que sufrió martirio en nuestra guerra de liberación.  
 \* Otro interesante capítulo de "El tercer loco facilitó la invasión", el apasionante "serial" que venimos publicando.  
 Lea, mañana, BALEARES, el periódico más ameno y mejor informado de la provincia.

**Entrega de premios del «Crucero Internacional del Mediterráneo»**



El Excmo. Sr. Gobernador entrega los trofeos, en Formentor, a los primeros premios del Crucero Internacional del Mediterráneo (Fotos Juanet)



INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

ayer en la ciudad

PINTAN BASTOS

COMO el curioso lector podrá comprobar, ayer "pintaron bastos" en nuestra ciudad. Y muy justamente, pues, cuando la gente se desmanda, el peso de la ley debe hacerse sentir en la medida del desmán cometido...

Desde la Alcaldía fueron cayendo multas sobre "autos" que se olvidan de comprobar la velocidad que les lleva por calles y plazas; sobre algunos calurosos turistas que transitan por allí con menos ropa encima que la que suele ponerse uno para zambullirse en el mar; sobre algunos hoteles, en fin, que, desmemoriados, se olvidan, con alguna frecuencia, de colocar de un modo visible sus cartelones con los precios.

un modo visible sus cartelones con los precios.

Al atardecer nuestro colega de la noche, pudo vociferar, a cambio de las catástrofes en las que el mundo abunda, la noticia sonriente de un cuarto premio que le ha tocado a Palma en el sorteo celebrado ayer.

La cartelera no registró novedades y la sesión de nuestro Ayuntamiento fue gris, como nuestro cielo, de puro trámite todos los asuntos.

Por lo demás, el cielo estuvo muy oscuro, muy caído sobre la ciudad: Un cielo que parecía un entoldado bajo el que los ciudadanos nos freíamos de lo lindo.

EN JOAN

COJUELO, DICE

A LA LUZ DE UN CANDIL.—Nos escriben desde Galicia: "Sr. Cojuelo: Resulta increíble, pero es verdad, que los que gozamos de las maravillas naturales de Galicia durante nuestras vacaciones, tengamos que recurrir a comprar bugias o candiles para pasar la noche, pues de lo contrario, o cenar a la luz del día o a la luz de la argentada noche. No se comprende que el digno Ayuntamiento permita este atropello a su pueblo; o bien no paga lo convenido y por ello no se le sirve el fluido normal, o la famosa "Eléctrica de Andraitx no tiene carbón o le falta el ánimo de servicio, que es peor. Lo cierto es que hace poco tiempo se le permitió a dicha central eléctrica la subida del precio del kilovatio, obligó al vecindario a colocar contadores y fijó el "mínimo" de consumo en 17 pesetas. Nosotros preguntamos al señor Alcalde: Si existe un compromiso bilateral, debidamente escrito, para un buen servicio de alumbrado, ¿no le incumbe a él la obligación de defender los intereses del pueblo? ¿O es que el Alcalde, que no se sirve de este ridículo servicio, va diciendo para sí: "esto son lentejas, si las quieres las comes y si no las dejas?"

AGUA YA.—Con satisfacción nos enteramos de que por el correspondiente servicio de nuestro Ayuntamiento de Palma se llevan ya acarreados varios camiones de agua para la sedienta fuente pública del caserío de Génova.

Al expresarlo así, damos gracias a nuestro Alcalde por haber atendido nuestro ruego en nombre de aquellos vecinos.

UN SOBRE VACIO.—En el buzón de "Cojuelo" del vestíbulo de nuestra casa, se echó anteaer un sobre escrito en el que se leía: "Sr. Director de BALEARES, Calle Danús, Para el Sr. Cojuelo, Ciudad". Al rasgar e, sobre cerrado, resultó estar vacío. Lo avisamos al interesado, por si se le olvidó meter dentro el pliego de la carta.

OPERACIONES EN NUESTRO BANCO.—En el día de ayer se ingresaron 40 pesetas, simpático donativo de nuestro "Cartero de vítro".

COJUELO



Hoy y Mañana Tarde y noche

Presentación de la gran estrella internacional

LIDIA SCOTY Sigue el éxito de QUETI CLAVIJO y su espectáculo de arte puro español CARTEX el astro de la simpatía

Grandes VERBENAS en SINEU Los días 15 y 16 Agosto MAGNIFICAS ORQUESTAS Lea "Baleares"

Cronica de Sociedad

Onomástica Mañana domingo, festividad de San Joaquín, celebran su fiesta onomástica los señores Conde de Olocau, Primer Teniente de Alcalde; el ingeniero Jefe de la Jefatura de Industria señor Marqués Bennasar; el Arquitecto Municipal señor Izquierdo Sancho; el Coronel de Intendencia del Aire señor Campuzano Billón; el Oficial del Ayuntamiento señor Llauger Perelló; el Secretario de la Obra Sindical de Educación y Descanso señor Castro; el Director de la Banda Municipal señor Portas; el entrenador del Juvenil de Baleares F. C., señor Fuertes; el periodista Sr. Doménech y nuestro estimado camarada y compañero de Redacción Caldentey Sallaverri.

Bodas El pasado miércoles en el altar mayor de la parroquia de San Nicolás, se celebró el enlace matrimonial de la distinguida señorita Catalina Moragues Palmer con el joven propietario don Francisco Palmer Vidal.

La novia que lucía un precioso vestido de tul ilusión, que resaltaba su natural belleza, entró al templo del brazo de su padre y padrino don Juan Moragues Coll y el novio de su madre doña Antonia Vidal de Palmer.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. don Juan Dalmau Casellas, Ecnomo de Estellenchs.

Firmaron el acta como testigos, por parte de la novia, su hermano don Antonio; don Juan Riera y el propietario don Gaspar Moragues Palmer; por el novio don Mateo Jover Palmer, Teniente de Infantería; don Gabriel Terrasa, Secretario de Administración Local y don Francisco Jover, actuario de Seguros.

Los invitados fueron espléndidamente obsequiados con un lunch.

La feliz pareja, a la que deseamos toda suerte de felicidades, salió de viaje para diversas ciudades de la península.

En el altar mayor de la parroquia iglesia de San Alonso Rodríguez bellisimamente adornado e iluminado, se unieron en el santo vínculo del matrimonio, el pasado día 12 don Juan Oliver Rullán y la señorita Angeles Frau Durán.

Apadrinaron la boda, por parte del novio sus padres don Juan Oliver Pons y doña Catalina Rullán de Oliver y por parte de la novia sus hermanos don Antonio y señorita Francisca.

Firmaron el acta como testigos don Celestino Tril Rullán y don Antonio Orell Oliver por parte del novio y por la novia don José Vila Canals y don Bartolomé Oliver Rullán.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. D. Arnaldo Seguí, Pbro.

La novia que lucía un hermoso traje blanco glacé, entró en el templo del brazo de su hermano don Antonio a los acordes de la marcha nupcial de Mendelsson.

Los invitados fueron amablemente atendidos en su hogar por la reciente pareja.

Los novios, a quienes deseamos

Básculas TIPO REFORZADO 250 Kgm. 850 pts. Casa ISERN J. A. CLAVE, 15

HOTELES

S. I. B. E. R. A. de Vich (Fábrica de Conservas y Embutidos), le ofrece sus fabricados a precios interesantísimos Mercadería puesta en su domicilio

Table with 2 columns: LATERIO and EMBUTIDOS. Items include Jamón en dulce, Mortadela, Foie-gras, Salchichas, etc.

PARA ENCARGOS: Marqués Fuensanta, 24. Telef. 2256. PALMA DE MALLORCA

muchas felicidades, salieron en viaje por diversos puntos de la isla.

Bautizo Anteaer en la iglesia parroquial de San Marcial (Marratxí), y de manos del Rdo. Padre don Miguel Serra, recibió las aguas bautismales, imponiéndole el nombre de Miguel Angel, hijo de los esposos don Gabriel Moyá y doña Bárbara Juan.

Apadrinaron al niño don Juan Juan y la señorita María Dols. Reciban nuestra mas cordial enhorabuena.

Petición de mano Por don Jaime Serra y doña María Orell y para su hijo Miguel ha sido pedida a don Fernando Lésada y doña Rosa Tous la mano de su hija Clara. La boda se celebrará D. m. el próximo octubre.

Bodas Por doña Antonia Togores, viuda de Mañasso y por su hermano don Pedro y para su hijo y sobrino, respectivamente, don Rafael, ha sido pedida a nuestros amigos don Pedro J. Más y doña Pilar Romero, la mano de su encantadora hija Margarita.

Viajeros A noche embarcaron para Barcelona, don Juan Gamundi Pradera, don Antonio González Riera y don Gabriel Martínez Ballester.

Llegaron de Barcelona, en el buque correo, don Francisco Torres Beltrán; don Juan Bonnin Martorell y don José Calvo Codina.

Como es costumbre en ellos cada verano, ayer llegaron a Palma, para pasar una temporada de descanso, nuestros distinguidos amigos don José Roig y doña Margarita Aguiló.

Les damos la bienvenida.

Fiesta Patronal de los Peluqueros

Relación de obsequios, regalo de las dependencias de los establecimientos que a continuación se expresan, que serán sorteados entre los asistentes a la fiesta patronal:

Mercería Martorell, un par de medias; Perfumería Royal, un lote de 3 objetos fantasía; Sastrería Fuster, un corte blusa; Alberola y Compañy, una corbata; Mercería de Juan Plovins, tres pastillas de jabón; La Concha, una botella colonia fantasía; Novedades Miria, un collar; Zapatería Palmer, una par de zapatos; Industrias Agrícolas de Mallorca, 2 botellas licor y 1 de colonia; Pastelería del Teatro, 1 ensaimada de 1 kg. Calzados Dados, 1 par de sandalias; Los Madrileños, 1 caja de polvos; Pastelería La Palma de Oro, 1 bandeja pasteles de 50 pesetas; Calzados Las Américas, 1 par zapatos de señora; Helados Ca la Pi, 1 vale para 6 helados; Almacenes Bauzá, 1 botella de colonia; Confitería Oliver, 1 ensaimada rellena de 50 pesetas; La Catalana, 1 corbata; Novedades Borrrell, 4 par de medias de cristal; Pastelería Casa Tocho, 1 tortada de 50 pesetas; La Filadora, un jarro; Mercería La Japonesa, 1 bolso; Novedades Roxa, 1 par de calcetines; Celler Comas, 2 botellas de vino; Mercería La media de seda, 1 par de medias; La Primavera y las Monjas, 1 corte de vestido; Camisería Ferrer, una corbata; Perfumería Lozano, una botella colonia y una caja polvos; Los Bolsos, 1 polvera; Género de Punto, 1 par de medias; El Espejo mallorquín, 1 porta-retratos.

Sigue abierta la lista de donantes en las Oficinas de este Sindicato (Avda. Alejandro Rosselló, 103) Tel. 3706. El Secretario del Sindicato.

Diario

SANTORAL LA ASUNCION DE NUESTRA SEÑORA.

El Sol sale a las 5. Se pone a las 19'49. La Luna sale a las 10'35. Se pone a las 21'.

Hacer un siglo

15 DE AGOSTO DE 1928. En la sesión celebrada por el Ayuntamiento se dio cuenta de una disposición ministerial por la que se niega la cesión del antiguo edificio de la Universidad del Reino de Mallorca al Ayuntamiento.

Después de actuar en el «Olimpia» se ha despedido del público mallorquín la canzonetista Blanquita Suárez.

El tiempo

Inestabilidad transitoria con nubosidad de desarrollo vertical a primeras horas de la Previsión, pudiendo dar algunos chubascos tormentosos aislados, girando posteriormente el cielo poco nuboso. Vientos del SE., girando más tarde al Oeste. Marejadilla.

La mar y los barcos

BUQUES NACIONALES: Procedente de Barcelona, para donde emprendió viaje de nuevo, la motonave «Ciudad de Palma». Para el mismo puerto el transbordador «Victoria».

Para Ibiza y Alicante, el buque correo «Rey Jaime I». MOTOVELEROS: Para Valencia, el «Muriolo».

CAMBIOS DE BOLSA FACILITADOS POR EL BANCO DE MALLORCA

BOLSA DE MADRID: Viernes, 14 de Agosto 1928. Deuda Perpetua Interior 4%, 83'25; id. Amortizable 4% E. 15-11 1921, 100'15; id. Amortizable 3'50% E. 15-7-51, 94; Acciones Banco de España, 542; id. Banco Español de Crédito, 510; id. Banco Hispano Americano, 390; id. CAMPSA, 149; id. Española de Construcción Naval, pref., 130; id. Española de Petróleos, 385; id.

Flechas Navales

Excursión a Porto-Cristo. Prosiguiendo su plan de actividades campamentales, los Flechas Navales llevaron a cabo una excursión a las playas de Illetas en un remolcador cedido galantemente por el Excmo. señor Almirante Comandante General de la Base Naval de Baleares. Después de bañarse y merendar en tre los pinos, se efectuó el regreso al campamento, mostrándose los chicos encantados de las agradables horas pasadas en la mar.

El miércoles día 9, tuvo lugar la visita a las maravillosas Cuevas del Drach. Se partió muy tempranito en los canchones cedidos por la Base. Una vez llegados a Porto Cristo, se visitó el pueblecito, explicándose la gesta de las tropas isleñas al rechazar la expedición de las hordas rojas, durante la Guerra de Liberación. Inmediatamente después se almorzó y luego, gracias a la gentileza de su propietario don Juan Servera, se visitaron detenidamente las grutas, las cuales causaron honda impresión por su maravillosa belleza y grandiosidad entre los expedicionarios.

En el viaje de regreso se hizo alto en Manacor en donde y ante el milagroso Santo Cristo, se rezó una oración. Guiados por el viejo sacristán, se recorrieron las nave y demás dependencias de la Iglesia. Acto seguido y cantando juveniles canciones, se emprendió el camino hacia Palma. Ayer tarde marcharon los Flechas a Santa Ponsa de Mar.

Hidroeléctrica... 202; id. Hidroeléctrica Chorro, 110; id. Hidroeléctrica Rif, 509; id. Hidroeléctrica Nacional de España; Unión Española de Seguros; S. A. 170.

BOLSA DE MADRID: Acciones Banco de España, 542; id. Banco Español de Crédito, 510; id. Banco Hispano Americano, 390; id. CAMPSA, 149; id. Española de Construcción Naval, pref., 130; id. Española de Petróleos, 385; id.

Movimiento de Aviones en el Aeropuerto 30 N. Entradas: Día 14 de Agosto: De Barcelona, 3 con 347 pasajeros. De Madrid, 1. De Valencia, 1. De Argel, 1. Salidas: Para Barcelona, con 382 pasajeros. Para Madrid, 1. Para Valencia, 1. Para Argel, 1. Para Londres, 1.

FARMACIAS DE DURANTE LA SEMANA HASTA EL PROXIMO DOMINGO INCLUIDO (De 9 mañana a 10 de la noche): Aguiló Pomar, Bartolomé Pons, Alemany, Artigues, Rull, Canals - Av. Coll Sierra - Marqués González - Brull - 56 (Santa Catalina) - Grimalt - H. Mascaró - Genet - ded. 13. Santandreu - Pla - rell, s/n. Torres Pol. - Victoria. 306 (Terreno). Vidal - Plaza Vda. Trián. 159.

SERVICIO NOTICIAS (De 10 noche a 11 de la noche): Tarongí - San MERCADO EN PALMA CUPON DEL NÚMERO

En la tarde de ayer se celebró la sesión de la Comisión de Campamento y se dio cuenta de la excursión a Porto-Cristo. La excursión al objeto de las tareas campamentales de la celsa Patrona de Mallorca.

La excursión a Porto-Cristo. En la tarde de ayer se celebró la sesión de la Comisión de Campamento y se dio cuenta de la excursión a Porto-Cristo. La excursión al objeto de las tareas campamentales de la celsa Patrona de Mallorca.

Periodista visita «Baleares». En la tarde de ayer se celebró la sesión de la Comisión de Campamento y se dio cuenta de la excursión a Porto-Cristo. La excursión al objeto de las tareas campamentales de la celsa Patrona de Mallorca.

En la tarde de ayer se celebró la sesión de la Comisión de Campamento y se dio cuenta de la excursión a Porto-Cristo. La excursión al objeto de las tareas campamentales de la celsa Patrona de Mallorca.



# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

## EDITORIAL

### Las huelgas en Francia

Nos inspira este comentario la opinión del más importante periódico de La Haya a propósito del actual conflicto francés. «La ausencia de una política gubernamental ha convertido la política francesa en una lucha de intereses. M. Laniel ha querido actuar patrióticamente por encima de ellos, pero está a punto de ser denunciado».

Escuetamente, la actual huelga en Francia, que asola al país, es el chantage socialista de emplazar al Gobierno a renunciar a sus proyectos de economía y ordenación presupuestaria. Esta es la condición «sine qua non» que ha formulado el secretario del Partido socialista, Guy Mollet, para dar por acabada la huelga. Ahora bien, el país se debe a su conciencia a que se prenda a hacer esa demostración de protesta, y los jefes sindicales ni siquiera quisieron escuchar al ministro. Ni leyeron los decretos que los afectaban.

Estaba el anuncio de una política de austeridad — la propia que dió el traste con M. Pinay, para que los socialistas, pescadores en el río revuelto de la política de gastos hasta el último céntimo, planearan la huelga. Con ello se van a su clientela, que en más de un cuarenta por ciento se nutre de los pequeños funcionarios estatales y para-estatales, oponiéndose a que fuera disminuido el ancho venero de beneficios que son para los socialistas las prebendas del Estado.

Aparatoso movimiento

huelguístico que no es en realidad otra cosa que una gran maniobra socialista, rebasada como en toda ocasión por el comunismo, con propósito de asaltar el Poder en octubre cuando M. Laniel se vea forzado a comparecer ante la Cámara vencido.

Todo ello llevado a cabo con un sentido antipatriótico evidentiísimo, pues que se ha buscado la ocasión de provocar el caos cuando las vías de Francia están atolladas de extranjeros que no disfrutaban de otros medios económicos sobre la faz del país, que sus equipajes y su billete de retorno a su nación de origen.

«Falta de una política gubernamental» — dice el periódico holandés—. Evidentiísimo. Lo primero debiera ser el interés de Francia, y luego, sindicalmente defendido, los intereses de sus entidades naturales, municipio, familia, grupo e individuo. Pero nunca el interés de una clientela sobre los intereses sagrados del pueblo orgánicamente constituido.

Sin huelgas, sino con una visión gubernamental de arriba abajo, por el solo balance optimista de la Hacienda española, nuestro Caudillo supo adelantarse a toda sugerecía de sus Ministros, para otorgar en este año una paga extraordinaria a todos los funcionarios del Estado.

«Política gubernamental» que ha de estar siempre por encima del juego de intereses de Partidos y de Sindicatos.



## Religiosas

### CULTOS PARA MAÑANA

Cuarenta Horas



Concluyen en la Basílica de San Francisco a San Joaquín. Exposición a las 4 de la tarde. A las 7'30, Corona, ejercicio, Te Deum y reserva de Su Divina Majestad.

Concluyen en S. Sebastián, a la Asunción de la Virgen y a San Joaquín. A las 7'30 Oficio, III Dominica y a las 8'30 misa de comunión general. Por la tarde a las siete y media Rosario, Trisagio, sermón, procesión, Te Deum y reserva de S. D. M.

Continúan en Santa Clara, a la Asunción de Nuestra Señora. Exposición a las cinco de la tarde; a las 7'15 rezo de la Corona, Octavario y reserva de Su Divina Majestad.

### Actos religiosos

En la Catedral Basílica a las 10'30 misa mayor con sermón por el Rdo. don Pedro Bonnin, Pbro. de la misma.

En Santa Cruz a las 9, misa parroquial, comunión de los Centros de A. C. y Asociación del Perpetuo Socorro y procesión.

En los Padres Capuchinos, a las 8'30 misa de comunión para la V. O. T. de nuestro Padre San Francisco de Asís.

En Santa Catalina Tomás, a las ocho, misa de comunión para las Cuatro Ramas de A. C.

En el Socorro a las ocho misa de comunión para los Cofrades de Nuestra Señora de los Desamparados, en la que se practicará el ejercicio del Amparo de María.

En las Teresas fiesta mensual de la Semana Devota del Carmen. A las 7 de la tarde exposición, Rosario, Trisagio Carmelitano, sermón, reserva y Salve cantada.

### Visita

A la Virgen del Carmen en las Teresas.

### EN LA CATEDRAL

Cultos a San Bernardo, Abad de

## SUCESOS

### FUE DETENIDO EL "CACO" DE CALVIA

El autor del robo de añajas, efectuado días pasados en el "Restaurante-Residencia-Pinos", de Calvía, del cual dimos cuenta en esta sección, posteriormente fué detenido por la Guardia Civil, confesándose autor, siempre con su acompañante ya apresado, de otro robo perpetrado en la misma casa, cuyos efectos robados fueron 11 mil francos y 200 pesetas, más una máquina fotográfica que entraron debajo de un algarrobo. Esta pudo ser recuperada. El dinero se lo repartieron los dos cómplices.

### ACCIDENTE DE CIRCULACION

En la carretera de Selva, a la entrada de Inca, un motorista chocó con un automóvil, causándose heridas en diversas partes del cuerpo, que por el médico que le curó, en aquella misma ciudad, fueron calificadas de pronóstico reservado.

### CASA DE SOCORRO

En la Casa de Socorro, ayer fueron curados Magdalena Bannasar Cifre, de 58 años, herida en un pie; Gabriel Riera Mul, de 45 años, de cólico nefrítico; José María Rivas Cantero, de 9 años, de fractura de antebrazo por caída; María Cañellas Ballester, de 58 años, mordida por un perro; y Ana María Sintes Aguilera, herida en un muslo por caída.

### PAGO DE CLASES PASIVAS

Esta Delegación autorizada por el Excmo. señor Director General del Tesoro ha dispuesto que se abra el pago de la mensualidad Extraordinaria a las Clases Pasivas y Activas que perciben sus haberes por esta provincia, en los siguientes días:

Día 17 agosto Clases Activas.  
Día 18 Montepío Civil. Jubilados.

Día 19 Montepío Militar. Retirados (letras A a LL).

Día 20 Retirados (letras M a Z), Cruces Trimestrales.

Día 21 Retirados Extraordinarios. Nóminas sin distinción.

Palma de Mallorca 14 agosto de 1953.—El Delegado de Hacienda, J. Izquierdo.

### Claraval

Día 11 de agosto empezó la Novena a las ocho de la mañana, al tiempo de una misa en la capilla de San Bernardo. Se continúa en la misma forma los demás días.

Día 19.—Después de los divinos oficios de la tarde, a las siete, se cantarán en la capilla del Santo, solemnes completas.

Día 20.—A las ocho de la mañana misa de comunión general. A las diez y media, misa mayor pronunciando el panegírico del Santo el Rdo. don Juan Ferrer Ordinas, Beneficiado.

## Abastecimientos y transportes

### PAPEL VIEJO

De acuerdo con lo dispuesto por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes se anuncia la subasta de las Colecciones de Cupones de Racionamiento y papel viejo obrantes en estas Oficinas, cuya subasta tendrá lugar en esta Delegación Provincial (San Jaime 25) el próximo día 3 de septiembre a las doce horas.

Todas las personas que deseen tomar parte en dicha subasta pueden personarse previamente en esta Delegación con el fin de examinar el lote de Cartillas de Racionamiento y papel viejo que se saca a subasta.

Palma de Mallorca 13 de agosto de 1953.—El Gobernador Civil Alejandro Rodríguez de Valcárcel.

## Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo de Baleares

### MULTAS A HOTELES

Por esta Delegación han sido impuestas diversas sanciones a establecimientos hoteleros, por los motivos que a continuación se especifican:

Por ejercicio ilegal de la industria hotelera, establecimiento «Capri», 5.000 ptas.

Por no fijar carteles indicadores de precios en las habitaciones o en la recepción del establecimiento:

HOTEL VICTORIA 2.000

## La visita del Gobernador a Selva

### UNA RECTIFICACION

En nuestra última edición, al dar cuenta de la visita del Excmo. Sr. Gobernador a una villa del interior, por error se reseñó la visita como hecha a la villa de Sineu, cuando se trataba de la de Selva, donde tuvieron lugar las diversas inauguraciones reseñadas.

Gustosos hacemos esta rectificación, al tiempo que damos cuenta que en la villa de Sineu comienzan hoy sus Fiestas Patronales con un brillante programa.

### UNIVERSIDAD DE MADRID

#### Facultad de Medicina

El día primero de septiembre, queda abierta la matrícula para los cursos de Anestesiología y Transfusión y de Traumatología y Ortopedia, que se darán en Madrid, bajo la dirección del catedrático de Patología Quirúrgica, doctor Martín Lagos.

El número de plazas es limitado; A seis el primero y a quince el segundo de los mencionados.

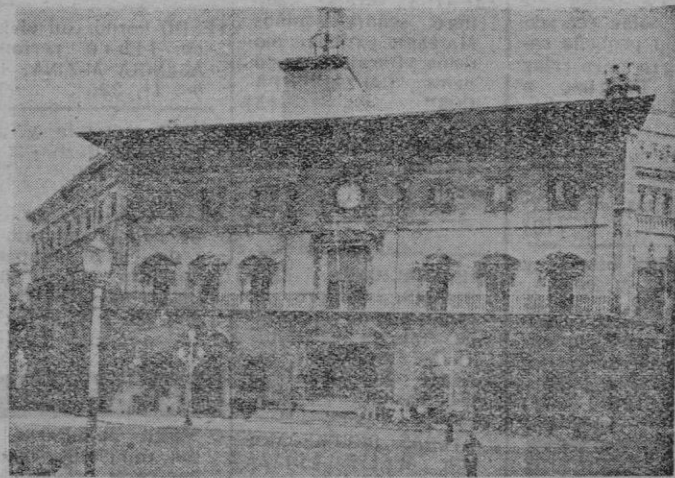
Darán comienzo el 15 de octubre y el importe de la matrícula será de 2.000 pesetas cada curso.

Se abonarán en la Secretaría de la Cátedra del doctor Martín Lagos.

## LA CIUDAD EN CIFRAS

26.203.000 pesetas pagaremos al Ayuntamiento este año

EL PASADO, SALIMOS A 158 PTAS. POR VECINO



Este debió ser el primer reportaje de nuestra "Ciudad en Cifras" Debíó ser el primero porque las cosas hay que empezárselas por su parte esencial, y nada más esencial para una Ciudad que su Ayuntamiento.

Lo que más importa de nuestra primera casa es lo que nos cuesta. ¿Ha pensado usted, lector, alguna vez, a cuanto toca por vecino la recaudación o presupuesto municipal de un año? Para que no se fatigue haciendo averiguaciones, ahora, que hace tanto calor, nosotros tenemos mucho gusto en decirselo. He aquí las cifras:

En 1952, el Excmo. Ayun-

tamiento recaudó 22,161,000 pesetas.

Si el pago de estos millones lo hubiéramos tenido que hacer por partes iguales entre todos los palmesanos, habríamos salido a razón de 158 pesetas cada uno, calculando que entre todos los vecinos sumamos 140.000.

Para 1953, aumenta un poquito el presupuesto. El del interior de la ciudad está calculado en 23,588,000 pesetas, y el especial del ensanche, en 2,615,000.

En total, el Ayuntamiento, siempre tan optimista, espera, para final de año, poder haber recaudado 26,203,000 pesetas.

Q. C.

## DIGANOS VD. ALGO...

### Mussolini en el recuerdo de Eugenio de Simone



Eugenio de Simone es un gran abogado de Roma. Es un hombre cordial, cargado de espaldas, de una estupenda voz con resonancias teatrales, de rápidas respuestas y una mirada vivísima, de esas que —según los novelistas— penetran hasta el fondo del que miran. (Aunque los novelistas, muchas veces, dejan sin aclarar qué fondo sea ése.)

Eugenio de Simone es un hombre popular en Roma, un abogado de grandes éxitos, de esos que aparecen constantemente en los papeles. El se especializó en barullos —a veces barullos para aclarar a puerta cerrada— de la gente de cine y, ya se sabe, todo lo que al cine añade arrastra mucha atención del gran público.

—Mi última gran defensa ha sido la del príncipe Totó en sus problemas con la realeza de Constantino...—

—¿Turístico su viaje a Mallorca?

—Turismo y toma de contacto...—

—¿Asunto profesional...?

—Un asunto, pero no me hace decir cuál. No hablaré.

—Entonces dígame algo sobre Italia.

—Se trabaja mucho y, sin embargo, hay muchos parados.

—Por ahí se explica el comunismo.

—Eso es. Mussolini supo atacar el problema en sus verdaderos tres puntos importantes: Evitar que hubiera trabajadores en paro, acabar con la delincuencia y atacar de firme el analfabetismo.

—Mussolini...

—Mussolini, me dice rápido De Simone, era un hombre extraordinario con un amor soberbio hacia su pueblo. Además, él provenía del pueblo, de la gente más humilde y conocía bien todas sus necesidades, sus urgencias...

—Política actual, señor De Simone...

—No me "piache". Hablamos de Mallorca...

—No le diré que no me "piache" porque aquí vive uno, pero el tema no interesa a los mallorquines como lectores de la actualidad...

—Pero Mallorca hoy es en el mundo un tema de palpitante actualidad. Sobre todo cuando la gente piensa en las vacaciones.

—Bueno, dígame, cómo definiría a nuestra tierra?

—Un puente Ideal entre Italia y España, un alto en el camino inolvidable.

—Así, vuelve usted, señor De Simone.

—Défeme ir. Yo soy de los que vuelven...

—Buen "ritorno", pues. (Y el señor Senna, que asiste a la entrevista, se ríe de nuestras incrustaciones en italiano.)

G.

## El Consul de Grecia en «BALEARES»

En la noche de ayer visita la casa de "BALEARES" el señor Consul de Grecia don Luis Climentras, quien hondamente preocupado por la catástrofe que asola su país, quiso conocer, a través de nuestros servicios informativos las más recientes noticias relacionadas con los seísmos que llenan de luto al heroico pueblo griego que, como España, supo derrojar al comunismo en su propio suelo.

¿Por qué sus dientes están mucho más BLANCOS ahora?

¡Porque he adoptado PEPSODENT al Irium!

IRIUM ELIMINA LA PELÍCULA QUE EMPAÑA LOS DIENTES.

Los sorprendentes resultados que se obtienen usando la pasta dentífrica Pepsodent se deben al Irium, poderosa substancia limpiadora que solo Pepsodent contiene.

El Irium elimina totalmente la película oscura que cubre el esmalte de los dientes, dejándolos limpios, brillantes y de gran blancura. ¡Adopte Pepsodent desde hoy y compruebe sus maravillosos efectos!

**PEPSODENT**

con Irium, el último descubrimiento de la ciencia dental. Es una exclusiva de Pepsodent.

**ARRANQUE POTENTE Y RAPIDO**

Asegure el máximo rendimiento del motor de su lancha o de su coche instalando Bujiás

**CHAMPION**

LA BUJIA FAVORITA DE TODOS

Distribuidor para España: FRANCISCO FLORES Espinosa (Murcia)



# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL -

Referencia de los acuerdos tomados por la Comisión Municipal Permanente en sesión celebrada ayer.

Se acordó acceder a sesenta y cuatro peticiones para efectuar obras particulares en la zona de Interior y se autoriza a EMAYA para la apertura de zanjas en la calle Olmos y otras.

Se denegó una petición de doña Ana Parera interesando efectuar obras en el piso segundo de la calle del Teatro Balear número 10, por hallarse la finca afectada por el proyecto de construcción de escalinata en la plaza Mayor.

Se denegó la petición de don Juan Florit interesando cercar un solar de la calle Altérez Ribas, por hallarse afectado por el Plan General de Ordenación, con desaparición de dicha calle.

Se denegó la petición de don Eduardo Sijtes interesando cercar un solar de la calle de San Rafael por estar afectado por el Plan General de Ordenación y desaparecer la calle.

Se autorizó a doña Eulalia Mari Mari para repartir leche a domicilio, y a don Jaime Company para la venta ambulante de pan.

Se desestimó la petición de doña Esperanza Reus Pujol interesando venta ambulante de leche por no permitirlo el correspondiente Reglamento.

Se desestimó la petición de don Rafael Busto, interesando permiso para situar un puesto de melones en el Camp Redó.

Se autoriza a don José Navarro para la venta de pescado en el Ensanche y Suburbios.

Se concedieron seis permisos de obras de nueva construcción, siete de ampliación y catorce de obras varias en la zona de Ensanche, así como la colocación de bordillo y

## AYUNTAMIENTO

### La sesión de ayer

construcción de aceras en la misma zona.

Se acordó conceder donativos al Club Deportivo Mallorca, al Grupo de Folklore de Son Roca y al Club Natación.

### DISPOSICIONES DEL ALCALDE

En cumplimiento de las órdenes de la Superioridad, está prohibido el uso del "short" (pantalón corto), en el núcleo urbano.

Los dueños de hoteles y pensio-

nes tienen la obligación (aparte de los carteles que lo indican), de advertir a sus huéspedes,

Consecuentemente, serán multados aquellos dueños que no lo cumplieren, indicación que seguramente será atendida por los turistas, en reciprocidad a nuestra hospitalidad que debe llevarse al límite de la corrección por todos nuestros conciudadanos.

Los de nacionalidad española que usen esa prenda, serán sancionados directa y doblemente.

### MULTAS

El señor Alcalde ha impuesto la multa de 500 pesetas al Hotel Príncipe Alfonso, Don José Llasera.

Hotel Maricel, Don Lorenzo Luzziaga.

Hotel Majorica, Don José Juan Sansó.

Don Juan F. Fuster Miró.

Por perturbar el servicio de aguas de la población teniendo puesto a continuación del contador un grupo auto-aspirante. Todo ello a reserva de las demandas por perjuicios económicos que la E. M. A. Y. A. pueda crear oportunas.

También ha impuesto una multa de 100 pesetas a un motorista por insolentarse contra un Policía Municipal al hacerle cumplir las órdenes dictadas por la Superioridad.

\*\*\*

También ha sido impuesta una multa de 200 pesetas a un extranjero de nacionalidad alemana por desprecio a las indicaciones de un representante de la Autoridad municipal referentes al modo de vestir. En cambio se hace pública la corrección compatible con la firmeza del Policía municipal, Gabriel Gelabert que intervino en dicho incidente que será premiado por esta Alcaldía.

## Cosecheros de Trigo

**ALMACENES PARA LA ENTREGA**  
Los Almacenes de PALMA, MANACOR, SINEU, INCA y MAHON, permanecerán abiertos durante la semana del 17 al 22 inclusive del actual mes de Agosto y el día 31 del mismo mes.

Los Sub-Almacenes de LUCHMAYOR, FELANITX, LA PUEBLA, MONTUIRI Y MERCADAL, estarán abiertos los días 24, 25 y 26. (Lunes, martes y miércoles) y los Sub-Almacenes de SANTA MARIA, PETRA, SANTA MARGARITA, POLI'ENSA y CIUDADEIA estarán abiertos los días 27, 28 y 29. (Jueves, viernes y sábado).

Lo que se publica para general conocimiento.

EL JEFE PROVINCIAL, Antonio Vega

## ACTO DE BIENVENIDA DE LA COFRADIA DE SAN MIGUEL A SU FUNDADOR

En el Centro de la Cofradía de San Miguel tuvo lugar el pasado día 13 un simpático y emocionante acto de bienvenida tributado a don José María Cortés, fundador y Presidente Honorario de dicha Entidad, y en ocasión de su llegada a la Isla procedente de los Estados Unidos.

Luego de finalizado el acto celebrado en el salón de Actos de la Hermandad, que el homenajeado señor Cortés agradeció con visible emoción en sus palabras, — todos los asistentes se desplazaron al Club Náutico—, en cuyas terrazas fué servida una cena en honor del mismo. Dando fin con este acto, la bienvenida dedicada por la Cofradía de San Miguel a su bienquerido fundador don José María Cortés, en ocasión de su breve visita a Mallorca.



"Un excepcional guión para una película que, muy bien hecha en todos los sentidos, resulta una pequeña obra maestra de humor". — B.

(de la crítica de "BALEARES")

**MILLONARIOS POR UN DIA**

EN EL MISMO PROGRAMA

**NO ESTOY SOLA**

JANE WYMAN  
CHARLES LAUGHTON

MAÑANA: MATINAL



**EXITO FORMIDABLE DEL EXCEPCIONAL PROGRAMA A TODO COLOR!**

**EL LIBRO DE LA SELVA**

S A B U

**EL PRINCIPE MENDIGO**

RONALD COLMAN  
(TOLERADO MENORES)

MAÑANA: MATINAL

### FINCAS

**J. ROSSELLO BORRAS:** Compra-venta y administración de FINCAS Hipotecas. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. Teléfono 2282. (17)

**FINCAS MASCARO,** San Miguel 141. Teléfono 3730. Agente Colegiado. Compra-venta fincas rústicas y urbanas. (15)

**FINCAS MAYOL: COMPRA-VENTA DE FINCAS Urbanas: Rústicas, Chalets: situados en puntos pintorescos de la Isla; solares GRANDES OPORTUNIDADES.** Real, 15. Palma, (22)

**VENDO Residencia,** 20 plazas, completamente equipada, en estado nuevo. Informes: DIAZ San Miguel 124. (14)

**URG! VENDER:** 2.º piso calle San Miguel, decorado, todas comodidades, y magnífica planta baja con cochera, jardín, etc., libre. ALZINA, Jaime II, 32. (22)

**OFERTA SALVO-VENTA N.º 33:** Finca rústica de 70 hectáreas a 15 kilómetros de Alicante, lindante carretera general. 20.000 cepas uva mesa, variadas masas árboles frutales y huerta. Casa señorial, luz eléctrica, garaje, teléfono y cuatro casas para labradores. Tres pozos agua dulce con caudal de 800, 2.000 y 3.500 M3. Embalse, potencia motor: 350 K.V.A. 25 km. canalización propia venta aguas. Rendimiento anuales agua 800.000 pesetas. Precio 9.000.000 pesetas. Comercial Financiera Levantina, S. L. Ballén, 19, 2.º ALICANTE. (78)

**CASA en Hostalets** compuesta de planta baja y piso. Tiene corral grande, cisterna y gas. Vendo todo libre. ROSSELLO. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (24)

**VENDO 2 casas** por 30 mil pesetas; café 50 mil pesetas, facilidades pago. Informes: San Magin, 23. (15)

**VENDO bajos y piso** libre construcción moderna. Informes: Teléfono 4151. Absténganse intermediarios. (12)

**FINCAS TUR,** Agente Colegiado. Compra-venta traspasos hipotecas. San Miguel 45. (11)

**ANTES de comprar, vender, traspasar, acudir a AGENCIA ALZINA,** Jaime II, 32. (11)

**OFERTA SALVO-VENTA N.º 34:** Finca rústica de 580 hectáreas, 700 metros nivel mar, lindante provincia Valencia. Viviendas para obreros y casa señorial. Lindante carretera general. Superficie toda plana. 300.000 vides plena producción, 2.500 olivos, 1.700 almendros, 500 árboles frutales y 400 hectáreas para cereales. Pastos para 500 cabezas ganado lanar. Precio 8.000.000 pesetas. Comercial Financiera Levantina, S. L. Ballén, 19, 2.º ALICANTE. (62)

**VENDO planta** baja libre Santa Catalina, Fábrica 138. Informes en la misma. De 6 a 7 tardes. (17)

**INTERESA tomar** en arriendo solar cercado pared con pequeña casita y agua para criar gallinas. Dirigirse a esta Administración. (19)

**CARRETERA Valldemosa,** vendo casa con tierra, 275.000 ptas. ALZINA. (10)

**LAS MEJORES ofertas** y demandas. ALZINA. Jaime II, 32. (10)

**COMPRARIA algunas** cuarteradas con casita, playa y cerca Palma. Teléfono 3181. (11)

### VENTAS

**Ningún artículo usado** podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente: mayor precio de 50 por ciento señalado en la tasa.

**PREIAS de madera** plana y trapezoidales garantizadas. Viuda J. Salas Ros. Teléfono 1936. (13)

**VENDEMOS máquinas** tejedor "jerseys, rebecas" garantizadas; enseñanza gratis. Soldamos agujas rotas Eusebio Estado, 100 (puente del tren). (17)

**ZAPATOS lona** blanca piso suela, caballero, 89 ptas. "CALZADOS DADOS". (10)

## ANUNCIOS ECONÓMICOS

10 palabras 450 Cae. palabra más 0'41

### PRECIOSOS modelos

piso suela, a 40 pesetas. CALZADOS PALMA (junto Casa Darder). (12)

### LA BOBINA ELECTRICA,

Lámparas, Radios, Instalaciones, Bobinajes. Ballester, 7, Palma; (10)

### ECONOMICICE dinero

energando sus bobinajes eléctricos en LA BOBINA ELECTRICA. (10)

### RADIOS SANZ,

calidad y economía, en Ballester, 7, Palma. (10)

### SANDALIAS imponente

batería, modelos fantasía boxcall, piso suela y montañeras pis neumático indestructibles, todos tamaños. "CALZADOS DADOS". (17)

### ZAPATOS verano

caballero, señora y niños. Mareante variedad modelos. Barataria imponente. "CALZADOS DADOS". (13)

### ATENCIÓN señoras:

39 preciosos modelos surtidos a 39 pesetas. "CALZADOS DADOS". (11)

### EMBARCACIONES, PERSONAS:

Compre las pinturas directamente en fábrica. "INDUSTRIAL ISLEÑA" Heredia, 23. Mejoras y más baratas. (16)

### PINTURAS PREPARAMOS

con ACEITE LINAZA PURO GARANTIZADO y COLORES SOLIDOS. Corresponde a favor público precio rebajado a 25 pesetas kgm. Droguería JUAN RAMON. Sindicato 47. (24)

### POR CIERRE de negocio

liquidamos magnífica caja caudales, balanzas, básculas, máquina de escribir, despacho americano, estanterías, mostradores, garrafas, latas caramelos, depósitos, caramelos, sacos vacíos, tostadoras café, motores eléctricos, máquinas moler, tintes, artículos droguería y diversos artículos. Choclates MUNDIAL. Justicia, 6. (40)

### SE VENDEN extractores

"Siemens", perfecto estado. Razón: Hostales, 38. (10)

### VENDO fábrica

chocolates, turrones, caramelos, etc. Informes: Teléfono 4204. Palma. (10)

### VENDO billar

buen estado. P. Rector Rubi, 16. MANACOR. (10)

### VENDO tienda

comestibles con vivienda. Informes esta Administración. (10)

### VENDO depósito

de alcohol de cabida 700 litros, en perfectas condiciones. Dirigirse: Cañonero "Dato", 24. (15)

### VENDO gran oportunidad

bodega, alquiler 145; motocicleta M.C., por ausentarme. Razón: Bar Frontón. (13)

### VENDO horno

con vivienda libre personal. AGENCIA ALZINA. Jaime II, 32. (10)

### VENDO mercadería

y perfumería. Razón: Concepción, 106. (10)

### GRAN OCAISION.

Se vende potente aparato de radio, siete lámparas, garantía dos años. Dragón, núm. 8 bajos, de 7 a 9 noche. (22)

### COMPRAS

**COMPRO** mobiliario pisos completos máquinas coser, roperos, libros, cajas caudales y demás objetos. Paso pueblos. San Jaime, 47. (18)

**COMPRO** muebles antiguos de estilo, pinturas, porcelanas, platos, cajas caudales y demás objetos. Avisan de paso a pueblos. Vía Roma 16 frente Hotel Montleón. (24)

**INTERESA** local cerca Avenida, con vivienda para pequeña industria. Informes en esta Administración. (13)

**COMPRARIA** sin fin de 1 metro en buen estado. Informes: Bernardo Llisteras, Aserrad o. Porreras. (13)

### MAQUINARIA

**REPARADORES J. HNE DORFES,** filit. prensa machacadoras hidroeléctricas centrífugas, motores compresores, reductores velocidad, bombas de membrada y vacía. INDUSTRIAS S&GUI Lepanto 23. VALENCIA. (22)

**VENDO un juego** bombas pistón de 20 x 30 metros con todos sus accesorios. B. NADAL. Plaza Merced, 1. Teléfono 2796. (21)

### SE VENDE:

Compresor herbiquico eléctrico, banco de pruebas, tugar, muelas esmeril, motor eléctrico, gasómetro con accesorios soldadura autógena, chasis Citroën, bomba de agua. Razón: Iomerc Fortaleza, número 149. (29)

**VENDO motor** gas pobre 20x24 HP., correas, dinamo, embarrados y poleas. Marqués Fuentesanta, 40. (14)

**VENDO motor** marino origen inglés, 3 HP., toda prueba. Talleres GOMEZ, Avda Argentina, 5. (14)

**VENDO cjes cepillo** carpintero. Tornero mecánico Pedro Llinás. Calle Gmo. Moragues Vidal, n.º 13 (esquina calle Manos). (17)

### PERDIDAS

**PERDIA** pulsera cordón oro, tres monedas cogiendo. Gratificaré Hotel Mediterráneo. Hab. 510. (12)

### AUTOMOVILES

**VENDO** velomotor Rafón. Ricardo Ortega. 24. (10)

**VENDO** velomotor, buen estado y funcionamiento. Precio económico. Mar, 9, 1.º de 9'30 a 11 y 5 a 7. (19)

**GANGA** Renault 6 cilindros, 11 caballos, estado perfecto. Rafael Mesquida, garage VULCANO. Marqués Marqués. (14)

### VFRADERA ocasión

vendo moto 2 1/2 HP., cuatro tiempos, en perfecto estado y a toda prueba, o cambiaría con solar. Blanquerna, 105. Garaje. (22)

### MONIESA

vendo directamente. Plaza Santa Catalina Thomás, 24. Portería. (10)

### LUBE.

Perfecto estado. 13.500 pesetas. PROMOTO. Temple, 16. (10)

### VENDO velomotor

COLOMET, barato. Teniente Llobera, 12. INCA. Teléfono 216. (10)

### MOTO,

aceptaría a cambio de coche económico, poco precio. Informes: Bodega Balcarr. Plaza Garcia Ruiz. (15)

### VENDERIA BARATO

moto Sanglas 3'5 HP., estado impecable. Calle Miguel Santandreu, 77, de 1'30 a 3'30. (10)

### SE VENDE

Fiat, topolino descapotable en perfecto estado. Informes: Teléfono 4353. (11)

### VENDO moto

N. S. U. 5 HP., magnífica. Garaje Peugeot. (10)

### VENDO coche

"Amilcar" 8 HP., 4 plazas, cabriolet, impecable o cambio por moto. Informes: Palmer, 15. Inca. (17)

### VENDO o cambio

con moto pequeña "Harley Davidson", con sidecar, 7 HP. Informes: Ramón Muntaner, 33. (16)

### ALQUILERES

**ALQUILO** dos locales propios para despacho y laboratorio. Informes: Cámara de la Propiedad Urbana. (14)

**ALQUILASE** en Génova chalet amueblado, todo confort. Carretera Bonanova, 11-13. Informes en la misma. (15)

**No menos de 40 mil** personas leen diariamente este anuncio clasificado.

### CRIERIA

pisito amueblado. Informes: Heróles de Manacor, 136, 1.º de 10. (10)

### CASA ESPACIOSA

con muebles, se alquila en Arenal. Informes: Ca'n Pep Martí, Colmado. (13)

### CEDERIA

pisito amueblado. Informes: Heróles de Manacor, 136, 1.º de 10. (10)

### ALQUILO casa

espaciosa con muebles en Arenal. Informes: Colmado Ca'n Pep Martí, Arenal. (13)

**No le dude usted.** Esta sección es la más leída del periódico

### EMBARCACIONES

**VENDO** ocasión canoa con motor "Johnson" inglés, de 15 HP. Informes: calle Marqués de la Cenja 22. (17)

### TRASPASOS

**GANGA** traspaso tienda comestibles, sitio céntrico, mucha clientela. Informes esta Administración. (11)

**TRASPASO** alquiler de 5 cuartos tierra, con agua propia. Informes: Bodega Riera. Vivero. (13)

**POR NO PODERLA** atender se traspasa bodega, buena clientela. Informes: Calle General Riera, Bodega Buenos Aires. (16)

### HUESPEDES

**OFREZCO** habitación solo para dormir, señora o caballero. Informes: Capillán Cortés, Bodega esquina. (12)

### VARIOS

**LOS ANUNCIOS** en este PERIODICO tambien se reciben en AGENCIA ALZINA Jaime II, 32. sin aumento de TARIFA. (17)

**PARA SUS HIJOS** pida un retrato en Moisés DAN, Entresajo. (Edificio Colmado Parisién). (17)

## Hoy, 10

**PREMIOS** de la Institución Mutua, para compensar el trabajo, para el presente año, en los premios nacionales de enseñanza; 10 premios de 1.000 pesetas y 300 ptas. para las localidades de Enseñanza o de Agraristas hayan desistido de preponderante en la Escolar.

También se compensar con 25 ptas. en el Seguro Dotal, a los mutualistas de cada uno más se hayan desistido de la práctica de la profesión anterior, se recomendarán.

Al mismo tiempo Maestros podrán solicitar subvención para el desenvolvimiento de labores de Premio.

La información de premios, recompensas y distinciones será facilitada por la Delegación Provincial del Instituto de Previsión, del Ministerio de Instrucción Nacional, que el día siguiente finaliza el próximo mes de Diciembre.







FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

FINCAS VICH PL. GOMILA, TEL. 3651

Se alquila - To let Chalet en San Telmo, bajada al mar, 5 dormitorios, con 8 camas baño, etc...

Matrimonio norteamericano Sin hijos desea alquilar piso larga temporada, 3 dormitorios y baño con o sin muebles. Alrededores Catedral.

Se vende-For Sale En San Agustín gran chalet con bajada al mar, mucha capacidad, propio para residencia u hotel.

Se traspasa tienda bazar con vivienda y existencias, mucha clientela, cerca Plaza Gomila

Gestionamos Hipotecas, traspasos, permisos, alquileres compra y venta de fincas. Seriedad y garantía absoluta

CRONICA DE BARCELONA

EL NUEVO CAMPO para los azulgranas

Tras una espera que a la gente le ha parecido muy larga, y siendo ya materialmente imposible a la masa de afición que sigue los encuentros del club decano colocarse en los graderíos del campo de Las Cortes, parece ser que el próximo mes de Septiembre, van a iniciarse las obras del estadio que dará a la ciudad de Barcelona, su verdadera categoría deportiva.

Su situación no puede ser mejor. En la entrada de la ciudad por la amplia Avenida del Generalísimo, en una zona bordeada de jardines, se desea que el edificio sea uno de los mejores del mundo, elmos visto ya unos planos trazados por arquitectos que desean tomar parte en un concurso anunciado y en ellos, se nota una grandiosidad que de plasmarse en realidad, nos parecerá a los viejos y semiviejos aficionados, un sueño.

Se desea una capacidad de 115 a 125.000 espectadores. Unas amplias gradas permitirán desde la calle el acceso a los pisos altos,



No todos los jugadores demuestran confianza en sus Clubs. Primero fueron la totalidad del "Mallorca", y después algunos del "Atletico Baleares".

Y anoche fué Duel. O al menos así lo suponemos, porque estaba reunido con los directivos del Club, y es de esperar que Duel no ponga dificultades.

Esta tarde a las seis, en "Son Canals", jugarán los primeros equipos del "Hostalets" y "Binissalem".

Y en Campos, el equipo local re forzado con otros jugadores de la Comarca, se las entenderá con el "Mallorca".

A la vejez viruelas. Después de activísima y brillante vida deportiva, a Paco Thomás le ha salido una robusta lesión de menisco. Eso no va a su edad, en todo caso a su pupilo Sabater... que, cada vez que se encuentra mal más sano tiene el color de la cara.

No fué posible, para el miércoles, el combate entre Jim Oliver y Leduc, pero en su lugar se anuncia otro mucho mejor. La revancha entre Jim Oliver y el inglés Al Hayes. Nosotros no nos la perderemos. ¿Y ustedes?

La Ciudad Jardín volverá a vestirse de gala. Hoy y mañana — a las siete de la tarde — tendrán lugar los partidos de hockey sobre patines, entre los propietarios y el "Deporte Ciclista Mataró".

Y mañana llegan a Palma los campeones de Baloncesto. El potente cuadro del "Juventud", de Badajona, el cual debe enfrentarse a los "marianos" de Sóller y al "Patronato", en la ciudad del valle de los naranjos.

La totalidad de corredores que han de participar en la reunión inaugural de "Dirt-Track", ya se encuentran en Fracia. En Boulogne, habrán cargado sus máquinas en un autocar y proseguirán viaje a Barcelona, por carretera.

Finalmente la noticia de que el Frente de Juventudes manda a un equipo de cinco corredores a la "Vuelta Ciclista a Valencia".

MOSCARDON

mientras por bajo de ellas podrán pasar los coches y dejar a los asistentes cerca de la puerta de entrada a su localidad.

Para que el nuevo campo del Barcelona sea de todos los socios, y cada uno de ellos pueda aportar su óbolo a la construcción, se proyecta una operación en la que las cantidades que se desembolsen en pro del nuevo campo, puedan ser amortizadas en cuotas de socios y localidades, acumulando a la cantidad inicial depositada los intereses de la misma, hasta su total amortización. Es decir que, el que abone una cantidad tendrá derecho a equis años de entrada gratis al campo con asiento hasta que se haya liquidado la cantidad e intereses por él abonados.

El C. de F. Barcelona, que cuenta en la actualidad 34.000 socios y que no admite más, dado que el campo de juego no lo permite, podrá con su nuevo estadio ampliar los socios hasta 65.000. El terreno de Las Cortes servirá para entrenos y para que en él juegue el once del España Industrial, filial del Club, y de vez en cuando se jugarán en el antiguo campo algún encuentro amistoso y otros para tener en forma a los reservas.

En fin, que según parece es una realidad, tanto en la parte deportiva, técnica y económica, la realización del nuevo campo del Barcelona, este tema que ha dado que hablar a los periodistas deportivos y que tantos comentarios ha suscitado. Esto junto a la seguridad en la firma de Di Stefano, nueva serpiente de mar de este verano, y a la pronta iniciación de la temporada, hace que tras nuestras vacaciones no nos quede más remedio que en nuestra semanal carta a Mallorca, tratar del manido tema del fútbol.

Junto a la futura Ciudad Universitaria, se levantarán los muros del terreno de juego del Barcelona, hermanando otra vez en la juventud la cultura con el deporte, la inteligencia con el esfuerzo muscular, para crear entre el estudio y el deporte, la juventud de España.

S. P. Barcelona 12-8-53.

TEATRO LIRICO MIERCOLES 10'45 NOCHE Presentación de la primera intérprete de la canción mejicana IRMA VILA Y SU MARIACHI con el gran espectáculo ESTAMPAS DE MEXICO

LOS CONCESIONARIOS DE LUBE-NSU-S.A. Participan al público en general haber recibido un cupo extraordinario de motocicletas nuevo modelo 150 c.c. que nos permite hacer entrega inmediata CASA MOTOCICLETA CASA MINACO

PATIO CA'S CATALA Dirección "OLIMPIA" HOY NOCHE GRAN VERBENA 30 ARTISTAS 30 3 ORQUESTAS 3

Suscripción Popular a favor del "Real Club Deportivo Mallorca"

DONATIVOS RECIBIDOS EN EL LOCAL SOCIAL DEL REAL CLUB DEPORTIVO MALLORCA HASTA LAS 17 HORAS DEL DIA 11 DE AGOSTO DE 1953

LISTA NUM. 4 Importe del dinero en efectivo recibido hasta la fecha ... 14.108'30

- Jose Verd Montaner, 25; P. P. C., 62; Gabriel Mertorell Covas, 25; Baltasar Pocovi Vich, 50; Bernardo Moll, 5; Gerónimo Palmer, 5; Vicente Castañeda, 25; Pedro Arrom, 5; Calzado La Fuerza del Destino, 15; Bodega Moderna, 15; Cambios Bertreu, 5; Miguel Oliver, 5; Droguería La Central, 10; Café Cuba, 25; Grupo Simpatizante de la Banca March, 735; Mateo Rullán, 5; Vicente Valera Valls, 5; V. B., 10; A. F., 5; G. V. J., 10; Francisco Marceñido, 5; Lno del Constanca, 5; Luis Pericás Ardura, 500; Antonio Aguiló, 100; Antonio Ballester, 50; Ambrosio Suau, 50; Gabriel Ballester, 10; Joaquín Marqués Bennasser, 200; Luis G Cobo, 50; J. A. P., 15; Antonio Pomar Tarongi, 15; Jaime Marroig Alberti, 10; Lorenzo Barceló Miguel, 10; Anita de Olmedo G/ Leal, 5; María Ana Martínez Medinas, 5; Rosalía Ximelis Torrandell, 5; Antonia Ballester Gamundi, 5; Sebastián Guiscafé Tomás, 5; Pedro Ballester Durán, 5; Martín López Moragues, 50; Un simpatizante, 25; X X X, 10; Antonio Torrens, 25; Gestoría Alfa, 25; José Ribas Fuster, 10; Mariano Leonard Riera, 15; José Pons Bestard, 10; Bartolomé Lluís Pol, 10; José Ordinas Ripoll, 10; Damián Segura Barceló, 5; Sara Pérez, 25; S. V. C., 10; Ricardo de Lucas 30; José Mir Pons, 25; Miguel Ripoll Rigo, 25; José Salom Mera, 25; Guillermo Pascual, 25; Gabriel Moya Matas, 25; Jaime Frau Grimalt, 25; José Quintana Bauzá, 50; Rafael Cerdá Sansaloni, 50; Antonio Verd Rigo, 25; Honorato Salom, 50; José Sabater Ferrer, 25; Un antiguo socio, 25; Mateo Tomás, 25.

Suma el importe en efectivo recibido ... 16.865'30 Además, han hecho donación de Bonos de Tesorería los siguientes señores: Suma anterior ... 5.300 Vicente Mayol Enseñat, 100; Cosme Adrover Verger, 200; Catalina Carrasco de Adrover, 200; Antonio Mulet, 100; Ramón Cavaller, 500; Juan Juan Frau, 100; J. S. S., 500. Suma el importe de los Bonos recibidos ... 7.000

Comenzaron los entrenamientos del "Constancia"

El asunto del dinero va por buen camino El miércoles pasado comenzaron los entrenamientos del Constancia con vistas al inmediato principio del torneo de Liga. Debido a las pocas fechas que median, diariamente se concentran en "Es Cos" los muchachos constantes, bajo los órdenes del nuevo "mister" Antonio Corró, quien se muestra muy satisfecho de sus muchachos y en ellos confía plenamente para que hagamos un lucido papel en la Tercera División que volvemos a pisar.

Una muestra del vivo interés con que la afición observa al equipo, su marcha e intimidades es el crecido número de aficionados que diariamente presencian las sesiones de entrenamientos acostumbrándose ya a ver los nuevos elementos que vestirán la blanca camiseta y el pantalón negro. Y el asunto pecuniario, el de las cien mil pesetas sigue siendo muy esperanzador y prometedor y tal como van ahora las suscripciones no nos parece muy aventurado decir que a lo mejor antes de unas cuantas semanas podamos pregonar que ya ha sido totalmente cubierto.

Frontón Balear Hoy Sábado, Tarde a las 5'15. Luis y Urquidí contra Coll y Marín. Hernández y Mayol contra Egaña y Ortuondo. Noche a las 10'30. Argarate y Celaya contra Olate y Yorza. Mintegui y Mendive contra Echeverría y Carmelo. TRIO PARA HOY: 1 Argarate; 2 Mendive; 3 Olate; 4 Ormaechea; 5 Egaña; 6 Ortuondo; 7 Carmelo; 8 Mintegui. EL TRIO de ayer 5-4-2 se pagó a 476 pesetas. "BAR-RESTAURANTE". Servicio esmerado. LOCAL BIEN VENTILADO! ENTRADA LIBRE!

HOCKEY SOBRE PATINES

Hoy, "Mataró" - "Ciudad Jardín"

Gran expectación ante los partidos

Hoy y mañana, a las siete de la tarde, tendrán lugar los anunciados partidos de hockey sobre patines, entre los primeros equipos del "Mataró" y "Ciudad Jardín", partidos en los cuales se disputará un magnífico trofeo donado por cervezas "El Aguila".

Como indicábamos en nuestra edición de ayer, ambos equipos se presentan con la totalidad de sus titulares, pues los catalanes vienen dispuestos a no dejarse sorprender y llevarse el trofeo en disputa. Por otra parte, los de la Ciudad Jardín, confían en ganar el mismo, ya que creen que si consiguieron venir a un equipo como el "Igualada" igual ha de suceder frente al "Mataró", aun cuando este equipo sea superior a aquél.

PELOTA VASCA

Mintegui - Ortuondo campeones regionales

Dos bonitos partidos los de la tarde de ayer en el Frontón Balear. En el primero, la victoria conseguida por Egaña y Urquidí frente a Luis y Alcaide fué bien conquistada, jugando mucho y sin perder el entusiasmo en ningún momento, que dando vencedores por 25 a 22.

En el segundo, que disputaron Echeverría y Mayol contra Hernández y Mendive, las dos parejas ejecutaron una formidable exhibición de juego. Los delanteros deleitaron con remates finos y precisos, y los zagueros con su seguridad y compensación con el compañero, quedando ganadores Hernández y Mendive por un solo tanto de diferencia después de tres igualadas. Por la noche, Luis y Celaya haciendo un esfuerzo logran separarse de Olate y Equizabal, después de varias igualadas, vencidos por 25 a 22. Y como final de la jornada las parejas finalistas del Campeonato Regional Coll-Azpíri y Mintegui-Ortuondo se disputan los premios de Campeones y Subcampeones, ante enorme concurrencia. Comenzó ganándose los tantos unos a otros con tanta energía y tan buen juego que no cabía pedir más, cosechando aplausos en cada tanto y tras emocionantísimo empate a 24 quedan campeones Mintegui y Ortuondo por el tanto de la victoria. El público en pie les ovacionó largamente. El Trio de ayer 5-4-2 se pagó a 476 pesetas.

Es de esperar que la magnífica pista de la Ciudad Jardín se vea concurrir en estos dos partidos, ya que si así sucede estamos seguros que éste no será el último equipo peninsular que se desplace a nuestra ciudad. Los dirigentes del nuevo Club, quieren dar un gran impulso al deporte del patín y estamos seguros lo han de conseguir, por muy poco que respondan los aficionados.

Hoy y mañana, lo repetimos, dos grandes solemnidades con motivo de estos partidos entre "Deporte Ciclista Mataró" y "Ciudad Jardín".

Antonio Ramallets sufre un accidente de coche

El conocido jugador internacional de fútbol Antonio Ramallets, que desde hace unos días veraneaba en Mallorca en compañía de su esposa, cuando se dirigía ayer desde Palma a la playa de Aucanada, fué embestido violentamente por otro coche que, a gran velocidad, iba en dirección contraria.

Ramallets y su esposa sufrieron diversas lesiones de carácter leve y el susto correspondiente.

El coche del jugador internacional sufrió graves desperfectos.



LA NOCTURNA DE AYER

TRIUNFO DE JOSELITO CLAVEL Y PAQUITO CALVO

Con excelente entrada, anoche se celebró la anunciada corrida nocturna.

Fuó una verdadera pena que los novillos lidiados no dieran buen juego. Con sus malas condiciones tuvieron que luchar los dos novilleros Paquito Calvo y Joselito Clavel, demostrando ambos jóvenes espadas su enorme valor y sus meritorias cualidades toreras. Quedó plenamente evidenciado que de haberles correspondido ganado propicio, habría sin duda alcanzado un éxito rotundo, ya que, aun con berros de tan pésimas condiciones, salieron de la plaza cosechando fervorosas ovaciones.

Paquito Calvo, valiente hasta la temeridad, en todos los momentos que pudo sacó buenos laneros y muletaos, algunos de verdaderos lucimientos. Entre grandes aplausos dió la vuelta al ruedo después de la muerte de sus dos novillos.

Joselito Clavel confirmó en esta su segunda actuación en nuestra plaza la clase excepcional que posee. Quedó bien claro que por su sapiencia taurina, por su estilo finísimo y por sus enormes deseos de triunfo, puede actuar en corrida picada. Sin duda la afición palmesana agradecerá que la Empresa le incluyera en la primera novillada con picadores que se celebró en su primer veraniquito. En su primera actuación, que puede ser tanta perfección, que puede sean sus verónicas las mejores que se han visto este año en nuestra plaza. Con la muleta firmó como un maestro, logrando dos taecos en ambos novillos meritorios, cortando la oreja en los dos.

Los regalos ofrecidos por la Empresa volvieron a ser sorteados con rapidez y limpieza, siendo ello agradecido por el público.

Pese a la mansedumbre de las reses lidiadas, el público salió muy complacido de la plaza. ¿Cabría una nueva función con Paquito Calvo y Joselito Clavel? Pero, con buen ganado, por favor...

P. P. T.

Los MOSQUITOS y las MOSCAS le amargan la vida? NO IMPORTA! Que me LL-6 FUMIGENO YA ESTA! Escuche TODOS LOS MARTES a las 10.45 LA HORA Z NUMEROS - CONCURSOS - AMENIDADES por Radio Mallorca y PRINCIPALES EMISORAS



# FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

Como actué, de periodista polizón en la VUELTA CICLISTA A FRANCIA

- VI - y último

## En Gap estuve a punto de echarlo a rodar al decir en el Hotel que era periodista español

Afortunadamente lo arreglé ante las propias narices del Sr. Themar jugando con la confusión de mi francés y así pude continuar el "Tour" por Miguel Vidal-RAT

No fue en Gap solamente la señora de los cigarrillos lo que hizo que abandonara tan rápidamente aquella bella ciudad alpina. Hubo otros motivos de muchísimo más peso.

Apenas estuve en el Hotel des Negociants, la señora de la casa me preguntó:

—¿Va usted con la Vuelta?

—No señora— contesté.

—Entonces ¿qué hace usted?

—Soy periodista— se me esapo decir.

Mas tarde llegaban el señor Themar y sus dos adjuntos en demanda de nuevas habitaciones y la señora ni corta ni perezosa les decía:

—Ya ven ustedes, hoy ha llegado este señor que es "periodista" y no lo podré alojar.

—Por favor señora— intervine— ¿dijo usted periodista?

—Sí. No dije usted periodista.

—Hubo un error. Quise decir periodista.

De todas formas al señor Themar y a sus dos amigos no les hizo ninguna gracia tal error y debieron pensar para sus adentros que no se había equivocado.

En mesas distintas comimos en Gap, pero me pareció entender que toda la conversación giraba en torno a mi persona y a la colaboración que pudiera haber encontrado en la persona de Fimo. Aquel día volví a ser ayudante en la casa. Los servicios de baño estaban escaqueados y subí a las habitaciones los canchales de agua caliente para los conductores. Hece mi información y me largué con viento fresco dormía en Briançon.

**OTROS DOS QUE VIAJABAN DE MATUTE**

En la estación de Gap aguardé la llegada del tren para Briançon. Allí subí a un departamento en el que se alojaron también otros dos elementos muy mal vestidos, por cierto, y de aspecto no muy agradable.

Quisieron ellos saber que hacía o el por qué de mi viaje y otras cosas por el estilo.

No sacaron ni una sola pala-

bra que pudiera descubrirme, pero yo si averigüé quienes eran ellos. Estos dos socios se conocían desde hacia algunos años, pero siempre en plan de Vuelta a Francia. Uno era de París, el otro era de Marsella. Trabajaban en la venta de medallones de corredores, fotografías y otras chucherías relacionadas con el "Tour". Eran endosadores ambulantes de "matutes". Es decir, que trabajaban fuera de la organización del "Tour". El de Marsella se mostró más explícito que el de París por lo que pude averiguar muchas cosas. En primer lugar que estaban indignados contra el señor Goded organizador de la Vuelta, porque les exigía el pago de 10.000 francos para poder ejercer libremente su comercio en la recta que ellos no quisieron pagar la citada suma y decidieron actuar fuera de la ley. Que en Mónaco habian sido detenidos y que por espacio de cuatro horas permanecieron en la Comisaría y por último, que a pesar de todo, seguían impertérritos en su empeño de vender cosas en las etapas siguientes.

**EN BRIANCON ITALIANOS**

Si en Cauterets y Luchon habia visto cantidad enorme de españoles procedentes del norte de España y de Cataluña, en Mónaco y Briançon eran todos italianos, debido a la proximidad de sus fronteras. El problema del

a'oijamiento persistía. Me alojé en el Hotel Themar por razón de ser su propietario un francés del sur, de estos que hablan casi el catalán y como que a que me entendiera en mallorquin, pues me arregló una cama donde pude reposar unas horas.

**YA NO VI MAS AL SR. THEMAR**

Aun cuando en Lyon me hospedé en el mismo hotel de los españoles como en todas partes, ya no vi más—afortunadamente al señor Themar—. Creo que en Lyon estubo buscándome. Escuché más de una vez su voz, pero supe permanecer en la habitación, en espera del momento preciso para la descubierta. Luego ya en Saint Etienne con la etapa contra reloj y su complicación, en Montluccon con la preparación de la última etapa, no hubo manera de que el señor Themar me echara la vista encima.

**Y POR FIN PARIS EN UN HOTEL DE CHINOS**

La sombra del señor Themar habia desaparecido definitivamente a partir de Lyon pero algo nuevo esperaba que me ocurriera antes de llegar al final de mi viaje. ¿Dónde me ocurriría? ¿Qué pasaría? Lo ignoraba, pero me constaba que algo nuevo habria de pasarme.

Y fué en París. Allí no quise que ningún mozo echara mano a mis maletas. Estaba lleno de hoteles y creia veria cosa relativamente fácil llegar a uno de ellos. Me llamé poderosamente la atención uno chiquirritín con una marquesina de cristales rodeado de fiestecillos con florecillas. La terraza era igualmente coquetona. A él encaminé mis pasos. El cruce de la calle resultó difícilísimo. Periodista mallorquin entrenado a una velocidad no superior a los 10 kms por hora, no era posible que así mirara tan rápidamente una velocidad media 7 u 8 veces superior. Trabajo hubo para cruzar la calzada, pero al fin conseguí llegar al punto de destino. Nadie en el recibimiento. Aguardé y al punto apareció una chinita muy simpática que me interrogó en francés. Luego unas voces en su idioma vernáculo y al punto apareció un chino que abrió de par en par las puertas del comedor, donde habia más chinos. No vi en el hotel ni un solo europeo. Y tras presenciar un accidente mortal en la calle frente a mi alojamiento y tres o cuatro o cinco accidentes de coches en la calle, de menor importancia, puse fin a mi estancia en Francia. Le habia dado la vuelta si, pero ide qué manera, queridos lectores!

**EPÍLOGO**

Ni un solo día pude utilizar los estupendos servicios que el "Tour" dedicaba a los enviados especiales de prensa, ni teléfono, ni teléfono. Hube de tener un cuidado muy extremado en no depositar jamás mi correspondencia en los buzones especialmente dedicados al "Tour". Siempre por el correo ordinario, siempre en plan de turista. Esta vez habia salido bien el "eguir la Vuelta en plan de periodista" (polizón); pero no estoy muy seguro de que pueda salirme bien el asunto por segunda vez.

**RELOJES SUIZOS** : plazos y contado. La Casa más antigua y mejor situada. (Relojes desde 125 pesetas). Marcas de primera calidad. Pida catálogo ilustrado gratis. COMERCIAL RELOJERA SUIZA. — Apartado 66. Zamora.

### Lucha Libre

## REAPARICION de Bengoechea I

Un buen programa para la reunión de lucha del próximo miércoles. Mejor programa, bajo todos los conceptos, que el celebrado esta semana. Anoche no fueron facilitados los cinco combates, cuya composición es:

- PUJOL-GERMAN
- SOIELO-LACOMA
- HUSBERG CAMPO
- BENGOECHEA I-GUETTIER
- JIM OLIVER AL HAYES.

Como verá el lector y aficionado, el programa es realmente interesante. Destaca en el mismo la reaparición del campeón de España, Bengoechea I el cual está opuesto al francés Guettier, que hasta el momento no ha perdido un solo combate en España.

Pero también hay otro combate de gran interés: la revancha entre Jim Oliver y Al Hayes, revancha que se imponía después de la forma un tanto incorrecta en que se produjo la victoria de nuestro paisano.

Este es el programa del próximo miércoles en nuestra Plaza de Toros.

## AVGVSTRIALTO MODERNO

HOY, EXCEPCIONAL EXITO ACCION, EMOCION, ANGUSTIA Y MISTERIO

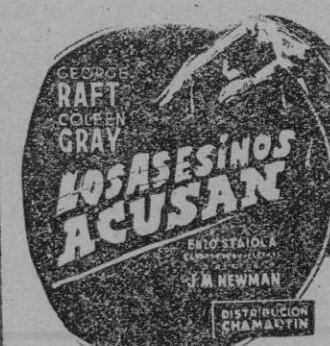


**GLENN FORD**  
BROOKS HARDWICKE MACREADY  
**GUANTELETE VERDE**  
Director: RUDOLPH MATE

UN FILM TREMENDAMENTE DINAMICO

ADEMAS **EL PADRE ES ABUELLO** con SPENCER TRACY

ESTRENO INMEDIATO



EN EL MISMO PROGRAMA: **INDIANAPOLIS** con CLARK GABLE

PROXIMAMENTE **LA MASCARA DE HIERRO**

**PEPPINO Y VIOLETA**

**VIAS URINARIAS** ANTONIO ALOMAR

Espta en «BLENORRAGIA» Endes. Sexuales Sífilis. Matriz L. VICENS (Travesía A Anselmo Clavé). Tel 2664 y Sindicato 196. (Encima Café Friquet)



## UN RATO SEMANAL DE AJEDREZ

Por J. M. M.

### «La Unión Graciense de Ajedrez en Palma»

Las gestiones que estos días pasados se han venido realizando para la celebración del encuentro ajedrecístico, entre los clubs palmesanos y la Sociedad Graciense de Ajedrez han dado resultado satisfactorio y hoy ya podemos anunciar que el próximo día 18 tendrá lugar el encuentro a diez tableros entre el Club Ajedrez Pasaje y dicha sociedad barcelonesa, y que, posiblemente, al día siguiente, o sea el 19, los jugadores catalanes se enfrentarán con los del Club Ajedrez Mallorca.

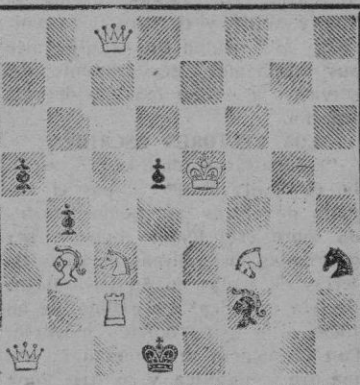
El entusiasta Presidente del Club Ajedrez Pasaje, nuestro buen amigo don Pedro López, ha sido quien manteniendo estrecho contacto con la Unión Graciense ha concretado todos los detalles referentes al viaje, alojamiento, etc. A él debe principalmente el ajedrez mallorquin la celebración de este encuentro que tanto ha de servir para calibrar el nivel actual de nuestros jugadores.

Sabemos que los palmesanos se están preparando activamente para el "match", ya que quiere lograrse un honroso resultado. El Pasaje tiene realizada ya una selección de sus "Maestros" de entre los cuales saldrá el equipo de 10 que tiene que representar. Componen dicha selección los conocidos aficionados Perello, Mestre, Mateu, Forteza, López, Betño, Ponsell, Cunill, Guerdá, Cabrer, Catalán Segura y Janer. Ante esta relación la papeleta del "seleccionador" debe ser difícil ya que el equilibrio de fuerzas es manifiesto y mas que nada le servirá el momento actual de cada uno.

Con respecto al Mallorca sabemos que está realizando también sus preparativos aun cuando todavía no nos han facilitado nombres. Creemos, que puede formarse un excelente equipo y, en el caso de que debido a la temporada veraniega no pudiera contar con todos sus elementos, no sería difícil conseguir que por el Pasaje

se llenara el hueco. Lo importante aquí es demostrar que la calidad ajedrecística de los mallorquines no desmerece de la de nuestros compañeros barceloneses y al propio tiempo proporcionar a la afición unas entusiastas jornadas del juego ciencia.

PROBLEMA NUMERO 532  
M. Wrobel  
"Problembled 1949"



8 x 11 = 19 piezas  
Las blancas juegan y dan mate en dos movidas.



# ¡TOROS!

Mañana, domingo A las 6 tarde

Tres matadores de máximo cartel

## Rafael Rodríguez

Idolo de la afición mejicana

## Niño de la Palma

El más genuino representante del toreo rondeño

## Jaime Malaver

Todo el arte y la gracia de la escuela sevillana

6 Hermosos toros 6, de Sevilla (5 del Marqués de Albaserrada y 1 de Márquez)

NOTA IMPORTANTE: Se invita al público a visitar los corrales

¡PRECIOS POPULARES! ¡NO HAY CRISIS!

## Atención

Automovilistas, no tiren sus baterías viejas

# REGENBAT

las deja como nuevas, a mitad de precio

Solicite demostraciones en:

## GARAGE BALEAR

Av. A. Rosselló, 75 Tel. 2734

## Fiestas Patronales de Campos del Puerto

Hoy día 15 de Agosto A las 5'15 en el Campo de «SES FORQUES»

Importante partido de futbol entre el R. C. D. Mallorca - C. D. Campos (Primer equipo)

Disputándose un trofeo del MAGNIFICO AYUNTAMIENTO

(Refoizado por una selección comarcal)



NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NAC

¿TIENEN LAS GALLINAS derecho a la libertad?

Grave caso de conciencia inglesa

(Servicio especial)



Un grave caso de conciencia atormenta en este momento a los ingleses; ¿Tienen las gallinas derecho a la libertad y a la independencia, o deben ser tratadas simplemente como máquinas de producir huevos? Este problema tiene actualmente en jaque al Ministerio británico de Agricultura frente a la Sociedad Protectora de Animales.

LOS LECTORES ESCRIBEN

"Estamos sorprendidos — escribe el 'Daily Mail' — por el número de cartas que hemos recibido sobre este tema; ¿deben ser guardadas las gallinas en unas baterías de jaulas de 80 por 60 cm. de tela metálica? La gallina ya no tiene sitio por donde moverse. Con frecuencia se alimenta de una manera mecánica y lo que toma está científicamente calculado para fomentar la puesta de huevos. Por último, el local donde se ins-

talán las jaulas suele estar alumbrado, durante las 24 horas del día, con luz artificial, para que el ave creyendo que es de día, ponga más". El periódico añade que, al cabo de siete u ocho meses, los pobres animales, agotados, ya no sirven más que para la cazuela.

MAS HUEVOS POR AÑO

Este método aumenta la puesta por término medio de una gallina de treinta a cuarenta huevos más por año y proporciona a Inglaterra 150 millones de huevos suplementarios por año, o sean tres huevos más persona. Pero, replica la Sociedad Protectora de Animales, el inglés medio se privaría con gusto de tres huevos al año para dar libertad a las gallinas. Por su parte, los daneses han prohibido el sistema de "baterías". Serán menos sensibles los ingleses?

El Ministerio de Agricultura responde que las gallinas no son del todo desgraciadas, puesto que prácticamente, están privadas de inteligencia. Y, además, si las gallinas fuesen desgraciadas no pondrían huevos, añade. Llevan una vida cómoda y protegida, hasta el día que acaban en la cazuela; pero eso es otra cosa.

Hoy, la Asunción de la Santísima Virgen

(Viene de la pág. 10)

Es un día solemne para el pueblo que se prepara a celebrar el día de la Asunción de la Santísima Virgen. Seguirán al Pontífice 589 obispos y 50 abades ordinarios revestidos de capas pluviales con mitras blancas. Había llegado el Santo Padre al trono, y continuaban aun saliendo obispos de la puerta de bronce.

En torno al Papa, en el amplio rellano, el venerable senado de la Iglesia, los maestros autorizados cerca de seiscientos entre cardenales, arzobispos, obispos y abades. Los pastores incansables de cinco continentes y cincuenta naciones.

Había llegado el momento de la definición dogmática. No he de reproducir el ruego del Cardenal Tisserant en nombre del Sacro Colegio, ni la respuesta del Padre Santo al pasado ruego. Pero se arrodilla para orar, y se entona el «Veni Creator».

LA DECLARACION DEL DOGMA

El Soberano Pontífice desde su trono, despliega los labios de juez inapelable y maestro infalible, y expone las razones para la declaración del dogma, y acaba: «Por lo cual, después de haber elevado una y otra vez a Dios instantes súplicas, y de haber invocado la luz del Espíritu de Verdad para gloria de Dios Omnipotente que con tanta largueza mostró a la Virgen María su singular benevolencia, para honor de su Hijo, Rey inmortal de cielos y vencedor del pecado y de la muerte, a mayor gloria de su misma augusta Madre y para alegría y júbilo de toda la Iglesia, con la autoridad de Nuestro Señor Jesucristo de los Santos Apóstoles Pedro y Pablo y Nuestra pronunciamos declaración y definimos ser dogma revelado por Dios: que la Inmaculada Madre de Dios siempre Virgen María, terminada el curso de la vida terrena, fué llevada en cuerpo y alma a la gloria celeste.»

Un anhelo reverente y filial, iniciado en el estrado de los obispos de todo el mundo, fué transformándose en incomparable ovación por la muchedumbre de fieles... estallando en aclamación.

nes a la Virgen y al Papa. Retumbaban las 21 salvas del cañón del Janículo. Despegaban medrosas dos mil palomas mensajeras. Agitar de brazos y pañuelos, hurras y cánticos, con sus lágrimas y suspiros en los fieles, también.

La muchedumbre no cesaba de vitorear al Pontífice que cinco veces—la última, a las nueve y media de la noche — tuvo que asomarse a la ventana para bendecir a sus hijos.

LA PRESENCIA DE ESPAÑA Para terminar, quiere destacar unas notas simpáticas de España en ese día de la proclamación del dogma de la Asunción. Los niños de la escolanía de Montserrat formaban parte del cortejo papal y cantaron en la misa.

Una representación nutridísima del ejército español, uniformado de gran gala, cubrió militarmente la carrera del papa del Sumo Pontífice. Y el Papa escribió al pie de la Bula definitiva de su puño y letra estas palabras: «Ego Pius, Catholicæ Ecclesiæ Episcopus ita definiendo subscripsi». Esas palabras las escribió el Papa con la pluma de oro que le ofrecieron las Congregaciones Marianas, según acuerdo tomado en el Congreso Asuncionista de Barcelona el año 1947.

M. RAMIS ALONSO

Advertisement for 'CORTINAS PLASTICO PARA BANDOS' and 'COMERCIAL SERVET'.

Los casos novelescos apasionan en Italia

JOVEN ITALIANA QUE PREFIERE A SU MADRE ADOPTIVA. — AFICIONADO A PARAR LOS COCHES Y LOS TRENES. — PROCESO (CURIOSO) ENTRE UN MEDICO Y UN BUSCADOR DE DIAMANTES

ROMA



(Crónica especial para BALEARÉS). — La crisis se resolverá como sea. El social demócrata Saragat, que hasta hace unos días estaba que moría, parece ya más tranquilo y dispuesto a colaborar en el nuevo Gobierno o prestarle su apoyo. Los democristianos aceptarían o no un jefe de Gobierno que no sea De Gasperi. Los monárquicos podrán ser o no ser los árbitros de la situación. Todo, en fin, puede ocurrir en política, y la gente ya no se maravilla de nada después de tanta experiencia. En cambio, lo que sí le apasiona y conmueve son los pequeños episodios de la vida ordinaria, aquellos que revelan algo extraordinario, verdaderamente novelesco en muchos casos.

PREFIERE A SU MADRE ADOPTIVA

Por ejemplo, este caso ocurrido hace pocos días en un pueblo de la provincia de Cuneo. En el año 1937, nació Giuseppina Barberis, hija de Rosa Barberis. Era fruto de amor prohibido y la madre, no pudiendo tenerla a su lado, la confió a la Casa-Cuna, de donde más tarde pasó a un instituto de monjas. Durante la guerra, en 1943, la señora Margarita Trivelli, viuda, perdió a su único hijo. Adoptó a la pequeña Giuseppina y la educó con afecto y esmero hasta que, hace tres años, un jovencito que la cortejaba, le reveló que Margarita no era su verdadera madre. Todo como en los folletones. La pobre señora Trivelli confesó la verdad, sin que por ello se rompiera la armonía que entre las dos había existido siempre. Hasta que la verdadera madre, tras un matrimonio ventajoso, reclamó a su hija. El Tribunal de Turín decidió que ésta fuera a la casa materna por un período de tres meses, al final de los cuales se dictaría una sentencia definitiva; pero Giuseppina, que tiene ya dieciséis años y es una graciosa muchacha, ha pasado los tres primeros días llorando sin cesar y, al final, ha obtenido volver a la casa de su madre adoptiva para siempre.

ES PELIGROSO DETENER LA CIRCULACION

En la zona de Imperia, era muy popular Pietro Terrizzano, a quien a tono con el nombre del lugar, se le conocía con el apodo de "El Duce de Daino Marina". De profesión pintor, y sus cuadros eran más bien extravagantes. Sin embargo, a él lo que le gustaba, era parar coches y trenes. Se plantaba en medio de la vía o de la carretera y, ¡alto!, a contrar la documentación. Mientras hacía esto con los automóviles, la broma quedaba reducida, en el peor de los casos, a unas cuantas imprecaciones del conductor o de los viajeros; pero cuando paraba un tren, ya su gesto era más grave. Eran trenes locales, claro está, de esos que pueden perder unos minutos sin grave perjuicio para nadie. El justificaba su manía diciendo que "por lo mismo que el hombre ha construido la máquina, tiene derecho a pararla." Hasta que hace pocos días, de noche, su afición

le costó carísima. Cuando levantaba el brazo en ademán "ducesco", fué arrollado por un coche.

CURIOSO PROCESO

Dentro de unos días se celebrará en Roma un curioso proceso. Hace catorce años, Hermes Avanzina, un italiano de treinta y seis años, trabajaba en Abisinia en el descubrimiento de faldas de esmeraldas y diamantes. En 1939 encontró un rubí de proporciones excepcionales, pero como sus compañeros pretendían una participación en el beneficio que del mismo habrían de obtener, se lo tragó. Hubo sus cuchilladas, tal vez con el propósito de sacar la preciosa piedra de las entrañas del hombre, pero Avanzina, tras un período de cura en el hospital, desapareció. Después de haber sido operado por el doctor Justo Pérez Ibarluce, cirujano de origen subamericano, según unos; español, según otros, quien, no sabemos, si para resarcirse de su trabajo, según Avanzina, se quedó con el valioso rubí. El italiano se dedicó desde entonces a buscar al cirujano por toda Europa, hasta que, hace un año, lo encontró en un hotel de Roma. Se produjo una terrible pelea entre el italiano, que reclamaba su tesoro, y el médico, que negaba haber hallado nada de valor en el estómago del herido, y todo terminó a puñetazos y a tiros, uno de los cuales alcanzó al siempre malparado veneciano. Y de ahí surgió la recíproca denuncia que habrá de ser estudiada por los jueces romanos en este mes de agosto.

LUIS DE LA BARGA

Preocupación en Londres por declaración conjunta por naciones con tropas en

La reacción en los ambientes laborales es hostil al compromiso contraido

LONDRES



Agosto 10.—(Especial para BALEARÉS) — Aunque parezca increíble, ya hemos tenido dos días de auténtico verano en Londres. El delito de Mercurio que indica a la gente si tiene que quitarse la chaqueta o no, ha señalado hoy cerca de 26 grados y medio. Y así, cuando por fin empezaron a llegar esta mañana las vanguardias de los 35 mil británicos que naufragaron durante 48 horas, en el mar revuelto de las huelgas francesas, claramente se pudo leer en los rostros tatuados por tanta fatiga, tanto insomnio y tanto insatisfecho apetito, la muda pero no por ello menos triste interrogación: ¿Quién me mandaría ir a buscar el sol en la Costa Azul cuando tan pródigo parece ser en nuestra propia isla? La verdad es que todo Londres parece ahora una enorme Costa Azul. Las inglesitas y las inglesotas ofrecieron hoy al transigente sus generosos hombros, las líneas gentiles de la parte superior del cuerpo, aprisionadas en un estrecho y corto corpiño como fruta madura en cesta de mimbre. Florecieron hoy las pecas a los 26 grados y medio, al sol como los hongos después de las lluvias.

LA BOMBA DE HIDROGENO Por lo demás el día ha pasado en estudio detenido del discurso de Malenkov ante el Soviet Supre-

mo. Los ambientes oficiales siendo escépticos en cuanto a la existencia de la bomba de hidrógeno granate, de cuya construcción se decía que el nuevo so padrecito de todas las A decir verdad, es, sobre el resto de la larga declaración que ha merecido comentarios. Llegase así, poca a poca a la conclusión de que, si cierto que Rusia no ha cerrado todo la puerta a todas las negociaciones futuras, también es verdad que no las tiene prontos, y sobre todo que se propenso a un diálogo que sugirió sir Winston Churchill en su famoso discurso de mayo último. Nada indica otra parte — se afirma — que la U. R. S. S. haya decidido freno a las actividades de los partidos comunistas en el extranjero a sus ambiciones de ser el comunismo aliado de las. De gran interés en Londres, las confesiones de Malenkov en lo que a graves dificultades económicas e industriales interior de Rusia se refiere. El pueblo prefiere comprar productos extranjeros que con frecuencia que el comprador desea adquirir a un precio más barato que el que se paga por no hallar en la propia "de sea". "Aún hay muchas cosas colectivas e incluso armadas donde la agricultura ha sido cuidada", etc., confesiones estas que permiten suponer, ingleses, que Moscú preferiría, por de pronto, un cambio general, pero que no en cambio, que Rusia persiga política de paz permanente. Y no es evidentemente la tencia eventual de la bomba de hidrógeno rusa lo que inspira por los temores que se ganan respecto de las intenciones soviéticas.

Ante el I Aniversario del Gobierno de Naguib

(Viene de la pág. 10)

que ya es mas difícil de saber es si él realiza esa política, o si simplemente la expresa. No es un dictador, porque el poder salido de la revolución militar y popular de 1952 es un poder colegial, en el que participan todos los Ministros, y en especial "los Cinco" que de cierta manera integran un núcleo mismo del Comité Revolucionario. Porque en el Egipto actual — y esto no puede olvidarse — el gobierno es la expresión de un Comité Revolucionario. Aquí se está entronizando a paso de marcha una revolución necesaria, que ha de quemar sus etapas a riesgo de abrasarse ella misma. Naguib encarna esa revolución, que en parte es obra suya y en parte acaso pueda serle ajena. Las decisiones no son personales, sino colectivas. Son los oficiales del Comité Revolucionario quienes, "todos a una", detentan la realidad práctica y cotidiana del poder.

LA FIGURA DE NAGUIB

De tal poder, de sus orientaciones y de sus realidades, ya hablaremos otro día. La figura misma de Naguib, antes desconocida y hoy casi legendaria, precisa de mas detenimiento. Así como en nuestro ejército la gran cantera formadora fué la guerra de Marruecos, el origen de la revolución egipcia y hasta la personalidad dominante de Naguib está en la guerra de Palestina. Pero sería ingenuo compararle —alguien podría hacerlo — con un general Primo de Rivera que a la vuelta de Annual hubiese proclamado la República. Todo es allí mas complejo, mas vario, mas diferente. Hijo de militar, formado desde la adolescencia en la disciplina y en el estudio, Naguib es un hombre de incansable lectura, que en los años anteriores a la guerra, se diploma en el Estado Mayor, se licencia en Derecho y se doctora en Ciencias Políticas. De niño habló el árabe luego el inglés, mas tarde el francés, el alemán, el italiano y hasta un poco el griego moderno y el hebreo. (Y esto último no en la calma de un despacho, sino en el campo de batalla de Palestina, utilizando como profesores a sus prisioneros de guerra). La revolución no llega como decisión personal de un general en jefe, sino como expresión de todo un ejército decepcionado y hasta perseguido. Cuando la máquina estatal de la Monarquía fracasa en Palestina, el ejército se vuelve contra el soberano y contra la institución, y los derriba. Solo porque la Monarquía se había convertido en un organismo herrumbroso, viciado y parásito, se deshizo el ejército de Faruk y de la Monarquía.

SIGUE SIENDO UN "LEWA"

Hoy, Mohammed Naguib sigue siendo un simple "lewa", o general de División, que ha confiado a otro la tarea de mandar en jefe el Ejército. Pero en ese Ejército, al que Naguib encarna, continúa el motor de la revolución de julio de 1952, y de él salen los hombres, las ideas, las doctrinas y hasta las ilusiones. Los hechos demuestran que hay una revolución en marcha, que solo conoce una frontera: la de la Patria, por un lado. Por otro, el fantasma hosco y áspero de una compleja y difícil economía, que no admite tafeñaneros. Pero en el centro, encarnándolo todo—honor, revolución, ejército—está Naguib, el hombre que venció a Faruk casi sin un disparo.

Advertisement for 'Fiestas del Club Náutico de Sóller' on Domingo día 16, featuring a 'Gran Tirada al Plato' with 2,300 pesetas in prizes.

Advertisement for 'Señora DE SUIZA LLEGO PARA VA' and 'MOTORES BOMBAS CALVOS'.



TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

Hoy tarde y noche - El mejor programa del año: ROSALES HNOS. DURAN JOSETTE ANITA BERMEJO SARA BERNAL POMARES ARCAS BALLET ISA COUSSO LA EMPRESA PREPARA LA MEJOR ATRACCION QUE HA DESFILADO POR MALLORCA

Empezamos con algunas noticias cinematográficas. Silvana Mangano, tan popular en el cine de España...

CINE CARTELERA ASTORIA. Desde las 3:45: «El libro de la selva» y «El Príncipe mendigo»...

Lampeonato de acordeón España en 6.º lugar En la hermosa capital de Dinamarca tuvo lugar el III Trofeo Mundial del Acordeón...

TOROS VALOR... Y ALGO MAS Para los aficionados que gustan del toro hecho y derecho, va dedicada la gran corrida de mañana...

PROXIMO ESTRENO en PALACIO AVENIDA YO LE MATE John CALVERT Magna DELL Albert DEKKER JACK BERNHARD

HOY Gala BORN HOY Un programa excepcional! Estreno del film cómico AQUELLOS DIAS FELICES y reestreno de LA HEREDERA

ADORABLE COQUETA (LUXURY LIBER) DIRECTOR: RICHARD WHORP y EL SANTUARIO NO SE RINDE «CINE CLUB» Próximo martes IX GALA CINEMATOGRAFICA ESTRENO SENSACIONAL «MARGARITA GAUTIER»

LA POLICIA DETIENE A UN CONQUICHO ARTISTA DE CINE Primero fue uno de la secreta, que al verle, vestido con aquellos harapos...

Después, un guardia de la policía armada, al verle mezclarlo, en forma sospechosa, entre la multitud que, curiosos, se afanosan ir y venir de un equipo de rodaje...

UN ACTOR GENIAL Y... DIFÍCIL Gila, como todos los actores extraordinarios, al parecer debía proporcionar, durante su actuación ante la cámara, muy poco trabajo...

LIRICO BALEAR PROGRESO HOY Grandioso éxito PEPE IGLESIAS (EL ZORRO) ¡CHE, QUE LOCO!

De complemento: ESTRELLA DE SIERRA MORENA con Lola Flores (Tolerado menores)

LLEGA... CASANOVA EL MAS AUDAZ AVENTURERO DE UNA EPOCA VITTORIO GASSMANN MARIA MERCADER CABALLERO MISTERIOSO PROXIMO SOLEMNE ESTRENO EN SALA Astoria



La corrida de mañana supone una gran promesa para aquellos aficionados que conceden cabal importancia al toro, a su peso y a su edad.

Estos buenos aficionados saben que no a todos los toros se les puede torear de la misma manera.

Conocen en su dimensión justa lo que es torear y lo que es lidiar.

La labor de los toreros debe juzgarse siempre a tenor de las condiciones de los toros.

Mañana, el elemento primordial de la fiesta, el toro, estará presente. No seamos exigentes hasta lo imposible.

Si aparece el cornúptu propicio para la faena precosista, exijamos la faena precosista. Si por contra, el toro desarrolla exceso de poder y sentido, permitámonos primero que los varilargueros actúen.

Una cosa es permitir que los toros sean picados y otra es torear los barreneos, las «arocas» y demás picardías de los de tanda.

Mañana hay que dejar picar; pero, picar.

Si la faena de eficacia se impone y el matador sabe aplicarla, con valor y ciencia, tenemos que reconocer su mérito, que lo tiene y mucho.

Mañana vamos a presenciar una corrida de toros como las de antes. Como las que mataban Luis Fuentes Bejarano Manolo Martínez, Luis Freg, Zurito y muchos otros excelentes segundones de entonces.

Recordemos también que los grandes éxitos de las primeras figuras de antes de la guerra Marcial, Barrera, Ortega, Bienvenida, Armillita no os alcanzaban con reses como las que veremos mañana, sino con «coquillas» y «condelacortes» terciados y jóvenes.

Lo importante es saber juzgar en plé de igualdad al torero y al toro. Este es el lío. Q. O.



**HOY, LA ASUNCION DE LA SANTISIMA VIRGEN**

**Veintinueve catedrales dedica España al Misterio de la Asunción de la Virgen**

Los españoles iniciaron el movimiento asuncionista que culminó con la proclamación del Dogma en 1950

por M. Ramis Alonso

La fiesta de hoy, la Asunción de la Virgen en cuerpo y alma al Cielo, no data de la proclamación del dogma, sino que es la fiesta mariana más antigua. De

—acudia con idéntica petición al Padre Santo. Año 1863. El año 1947, la Acción Católica Española y todos los Obispos de España, con el propio Go-

Era el Día de Todos los Santos—1 de noviembre del año 1950—. Habían llegado a Roma peregrinos de todas partes del mundo. Más de trescientos mil. Antes de la aurora, ya había quienes ocupaban un puesto en la plaza de San Pedro.

Desde las cinco de la madrugada iban llegando romeros. África, Lituania las islas de Indonesia, Filipinas, Australia, tienen aquel día sus representantes en Roma.

Vienen desde las alejadas afueras de la ciudad donde han pasado la noche. Desde Frascati y los Castelli, unos de S. Giorgio los animosos peregrinos de la Juventud Católica Española abandonan sus tiendas de campaña. Desde el puerto de Ostia, los de Tenerife llegan a media noche.

De modo continuo, incesante afluye gente hasta rebasar la plaza de San Pedro y se proclama la llamada hoy Plaza Pío XII, hasta apiñarse en la amplia calle de la Conciliación.

Con unidad maravillosa cantaron todos el Credo luego la Salve y el Ave María. Vivían la catolicidad. Una misma fe y unos mismos sentimientos los habían reunido.

El grandioso escenario estaba preparado. En el centro de la fachada de la Basílica, el trono papal. La guardia palatina de honor, de gran gala, cubriendo la carrera que ha de recorrer el cortejo pontificio y asaltando a ambos lados del trono. Cerca, las Embajadas Extraordinarias. La de Italia, España, Irlanda, Perú, República Dominicana, Quebec, Patriciado Romano, Príncipes y Princesas de Borbón, de Baviera y Liechtenstein. El Cuerpo Diplomático en pleno: Embajadores, Ministros y Encargados de veintiocho países, etc.

Llegó la hora. Son las ocho y media. Después de un cortejo impresionante aparece el Papa en alto. El Soberano Pontífice avanza en la silla gestatoria bajo palio cubierto con toda la magnificencia de sus vestiduras pontificales, mostrando en su actitud recogida y en sus paternales bendiciones su conciencia del trascendental acto que iba a realizar y su amor a sus hijos.

**ILEGA EL SANTO PADRE** Habían precedido cerca de (Continúa en octava pág.)



los tiempos apostólicos e de la inmediata a ellos.

En España, siempre la primera en la devoción a María, celebraba solemnemente esta fiesta en plena época visigótica del siglo VI. De la pompa y piedad, baste recordar la MISA de la ASUNCION, guardada en el «Códice de Misas de San Ildefonso de Toledo».

En España tenemos veintinueve Catedrales dedicadas a este Misterio, y centenares de iglesias.

**LOS ESPAÑOLES INICIAN EL MOVIMIENTO ASUNCIONISTA**

Los españoles iniciamos el movimiento asuncionista. Un obispo español, el de Osmá, Jorge Sánchez, fué el primero en pedir a la Santa Sede en 1849 la definición dogmática de este privilegio de Nuestra Señora.

Y una Reina de España, Isabel II, impulsada por el P. Claret—hoy San Antonio M. Claret

bierno presidido por el Jefe del Estado, renovaron la misma suplica. Pero, no fué cosa sólo de España. Fueron teólogos de treinta naciones; todas las facultades estatales de teología de Austria, Yugoslavia, Polonia, Suiza, Hungría, Checoslovaquia; todos los obispos de dieciséis naciones; sesenta Congresos Internacionales; setenta y nueve Capítulos Generales representantes de 225 mil religiosos, que se movieron pidiendo a la Santa Sede la proclamación del Dogma de la Asunción de la Virgen. Y millones de fieles, a lo largo de los últimos cien años, con 4.500 obispos y treinta y nueve facultades teológicas, haciendo llegar al Papa la vibración asuncionista mundial.

**PIO XII, EL PAPA DE LA ASUNCION**

Y llegó el momento esperado. Pio XII es el Papa de la Asunción.



PIO XII

**Ante el I Aniversario del Gobierno de Naguib**

**Naguib es hoy, en buena hora, toda la política de Egipto**

Aunque sigue siendo un simple «lewa» o General de... por José Ramón Alonso

Nuestro colaborador José Ramón Alonso, Director de Radio Nacional de España, especialmente invitado por el Gobierno de El Cairo, al cumplir el primer aniversario del Estado del general Naguib, para visitar Egipto. En una serie de interesantes y amenas José Ramón Alonso recoge las impresiones de su viaje.

**EL CAIRO**



(De nuestro enviado especial, José Ramón Alonso). — El hombre que ahora hace poco más de un año venció a Faruk, realizando así el deseo apenas expresado de las mejores minorías egipcias, es Mohammed Naguib, al que la revo-



Naguib en una de sus alocuciones políticas

he tenido tantas ocasiones de contemplar de cerca a Naguib que aun cerrando los ojos puedo ver su rostro y describir su figura, con la claridad de lo que todavía se contempla. Es un hombre de talla media, que viste un severo uniforme sin pretensiones de gran sastrería — casi un uniforme de intendencia — y fuma de manera casi permanente una pipa de la que hace salir, en períodos de tiempo que podrían cronometrase, grandes bocanadas de un humo azul y denso, como de un perfume que se quemara. Es moreno, muy moreno—su madre era sudanesa— con enormes cejas negras, y uros ojos oscuros en los que se refleja una voluntad bien templada. Educado a la inglesa, en el «Gordon's College» de Khar-



**¿Por qué aguanta Vd. estas molestias?**

Si los moscas y mosquitos no le dejan comer ni dormir en paz, emplee hoy mismo, el más rápido y potente de los insecticidas:

El **FULMINANTE Cruz Verde**, de acción única gracias a su acertada combinación de D. D. T. y LINDANE.

O bien, emplee el **PAPEL HUMO Cruz Verde**. Porque sólo Cruz Verde ha resuelto que su papel insecticida contenga mayor cantidad de LINDANE en iguales dimensiones de papel. Por eso es más grueso y su humo más mortífero.

**INSECTICIDAS**

**Cruz Verde**

POIL - CUCAL - FULMINANTE - PAPEL HUMO

ESCUCHE VD. los jueves a las 22.45 Radio Madrid y la cadena de la S. el programa «EL 3 y 5 de CRUZ VERDE»

**AVISO**

Para que el personal pueda disfrutar las VACACIONES reglamentarias sin que quede desatendida ninguna sección, nuestro establecimiento de la calle del Sindicato permanecerá CERRADO HASTA EL 22 DE AGOSTO (inclusive)



**LA MAS DIVERTIDA HISTORIA DE ESPIONAJE**

**«El tercer loco» facilitó la invasión**

**UN GRAN REPORTAJE EXCLUSIVO PARA «BALEARES»**

**RETRASO EN LOS PLANES ALIADOS**

considerablemente los planes aliados. Además, el servicio de contraespionaje alemán agudizó sus servicios, deteniendo a centenares de agentes aliados que actuaban en Francia.

Girard convocó una reunión clandestina en el piso de una viuda de guerra. Era preciso dar orden al «Tercer loco», a Torres y a los más activos de Caen que es retirasen o escondieran. Resultaba sui-

cida por entonces continuar actuando también trasladar el Cuartel General aliado en Normandía de Caen a Le Mans que empezara de nuevo.

**UNA AVENTURA PELIGROSA**

Se hallaban en plena discusión el lado del Cuartel General cuando Girard le dijo:

—Sal a la calle y hazte el escucha. Danny, Tengo el presentimiento de que ocurre.

En efecto, siempre en sombra de la noche había hecho desde la calle una de sus ventajosas. Y el jefe del «clan» de Caen que algo sucedía.

Moulines llevaba recorrida media milla cuando se distrajo, cuando Danny se le cayó de los brazos.